

بنك الكويت المركزي
CENTRAL BANK OF KUWAIT



Monthly Monetary Statistical Bulletin

May / 2022



MONTHLY
MONETARY
STATISTICAL
BULLETIN

May 2022

Economic Research Department

For Correspondence and Enquiries:

Postal address: Central Bank of Kuwait
Economic Research Department
P.O.Box 526 Safat
13006 Kuwait
State of Kuwait

Telephone: +(965) 2240 3257

E-mail Address: cbk@cbk.gov.kw

*The latest issue of this publication can be
found on our Home Page on the World
Wide Web: <http://www.cbk.gov.kw>*

ISSN 1029 - 4562

According to Data Available at The CBK as on 28/06/2022

**Produced & Printed by
Central Bank Press**

Index

No.	Contents	Page
	Definitions of Monetary Variables	5
	Symbols and Notes	7
	Tables	
1	Monetary Survey of CBK and Local Banks	8
2	Money Supply	10
3	Factors Affecting Changes in Money Supply	11
4	Central Bank : Assets	12
5	Central Bank : Liabilities	14
6	Central Bank : Currency in Circulation	15
7	Bank Clearings and Local Interbank Settlement Transactions	16
7-1	Checks presented to local banks, rejected checks, and accounts closed due to lack of balance	17
8	Public Debt Instruments	18
8-1	CBK Bonds and Related Tawarruq	19
9	Central Bank : Balances in KD with Local Banks	20
10	Local Banks : Assets	22
11	Local Banks : Liabilities	23
11-1	Local Banks : contra accounts	24
12	Local Banks : Foreign Assets and Liabilities	26
13	Local Banks : Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Credit Facilities by Residents	27
14	Local Banks : Distribution of KD Credit Facility Agreements Concluded with Residents	29
15	Local Banks : Residents Deposits by Type	30
16	Local Banks : Private Sector (Residents & Non-Residents) KD Deposits by Interest Rate	31
17	Local Banks : Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to (Residents & Non-Residents), by Interest Rate	32
18	Local Banks : Time Deposits of Residents & Non-residents (KD & FC) by Residual Maturity	33
19	Local Banks : Financing Kuwaiti Imports (Paid up) According to Type and Currency	34
19-1	Conventional Investment Companies : Assets	35
19-2	Conventional Investment Companies : Liabilities	36
19-3	Conventional Investment Companies : Foreign Assets and Liabilities	37
19-4	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Assets	38
19-5	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Liabilities	39
19-6	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Foreign Assets and Liabilities	40
19-7	Investment Companies : Contra Accounts	41
19-8	Conventional Investment Companies : Contra Accounts	43
19-9	Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of Islamic Sharia: Contra Accounts	45

Index (Cont'd.)

No.	Tables	Page
20	Average Counter Interest Rates on Customer Time Deposits with Local Banks in Both KD & US Dollars	47
21	Averages of Declared of Inter Local Bank Interest Rates on KD Deposits	48
22	US Dollar Average Exchange Rates Against the Kuwaiti Dinar and Major Currencies	49
23	Exchange Rate of the US Dollar Against the Kuwaiti Dinar	50
24	Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD	51
25	Average Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD	52
25-1	Exchange Companies – Assets	53
25-2	Exchange Companies – Liabilities	54
25-3	Exchange Companies – Revenues and Expresses	55
25-4	Value of Transactions Using plastic cards	56
25-5	Numbers of Plastic Card Transactions and Payment Machines Used in the State of Kuwait	57
26	Official Reserve Assets Of Kuwait	58
Charts		
1	Components of Money Supply (M2)	9
2	Central Banks: Assets	13
3	Local Banks: Assets	21
4	Local Banks: Private Deposits	28
5	Banking and financial System Structure	59

Definitions

1- Currency in Circulation:

Currency outside the vaults of the Central Bank of Kuwait, which represents the amount of currency issued by the CBK and held by residents and non- residents.

2-Currency in circulation outside the local banks:

currency in circulation - the Currency in the vault of the local banks.

3- Monetary Base or Money Supply (M0):

Signifies currency in Circulation, demand and time deposits of local banks and other resident financial institutions with the CBK, Monetary Base means money supply in its narrowest definition (M0).

4- Money (M1):

Currency in circulation outside the local banks + sight deposits with local banks (private deposits in KD). Money means money supply in its narrow definition (M1).

5- Quasi-money:

Balances of Savings deposits (in KD) + time deposits (in KD) + foreign currency deposits + CDs (in KD). The private sector maintains quasi-money components with local banks.

6- Certificates of Deposit:

Negotiable financial papers denominated in Kuwaiti dinars. The term quasi-money also includes that portion of CDs issued by Kuwaiti local banks and held by other parties (i.e. excluding the portion held by these banks themselves).

7- Money Supply in its Broad Definition (M2):

Money (M1) + quasi-money.

8- Money Supply in its Broader Definition (M3):

Includes money supply in its broad definition (M2), plus private sector deposits with deposit-accepting investment companies.

9- Claims on the Private Sector:

Credit facilities extended by local banks to the private sector + domestic investments by local banks + CDs issued by other non-bank private sector units and held by local banks.

10- Credit Facilities:

Discounts and advances provided by local banks to residents, either in the form of overdrafts, or loans for specific purposes and fixed terms, whether given in both local or foreign currencies to persons, financial or non-financial companies and institutions (other than banks).

11- Private Sector:

It means individuals, institutions and companies belonging to private, joint or public sectors, including public institutions with independent budgets (excluding Kuwait Credit Bank).

12- Government:

Ministries, governmental departments, and public institutions with attached budgets and Kuwait Credit Bank.

13- Local Banks:

Include all Kuwaiti banks, foreign banks' branches licensed to operate in the State of Kuwait.

14- Other Deposit Liabilities with Local Banks:

Such as matured time deposits not covered by instructions for renewal from customer, deposits belonging to customers at branches and resulting from the payment of salaries by the government and institutions through the main office, funds due to commission agents concerning letters of credit, salaries or funds transferred to certain customers who have no sight deposit accounts, or who have accounts but no mention is made of the number, and suspense accounts (for example, the address of the customers is unknown), as well as other liabilities.

15- Exchange Companies :

Exchange Companies encompass those companies subject to CBK's supervision and licensed to exercise banking activities (such as purchasing and selling currencies, travelers cheques and drafts, trading in precious metals, and collecting cheques and drafts drawn on foreign entities). These companies do not include individually-owned exchange institutions which are not subject to CBK's supervision.

16- Investment/Finance Companies:

Include conventional and Islamic investment/finance companies registered with the CBK. In accordance with Law No. 7/2010 concerning the establishment of the Capital Markets Authority (CMA) and the Regulation of the Activity of Securities, and Ministerial Decision No. 38/2011 regarding the organization of CBK's supervision on finance companies, the supervision on investment companies has transferred from the CBK to CMA as of 13 September 2011. Therefore, CBK's role toward these companies is now confined to the supervision of their practiced financial activity.

17- Credit Cards, Issued by Local Banks:

Credit Cards are plastic cards which provide customers with credit up to certain limits, and may allow him payment by installment of the amount debited using the card.

18- Debit Cards, Issued by Local Banks:

Debit Cards are plastic cards which directly debit the customer's account. Their limits are the available balance in the customer's account, and they are linked to the customer's account at the issuing bank.

19- Valid Cards:

Represent credit/debit cards valid as at the end of the period, and is calculated as the total number of these cards valid at the start of the period, PLUS their total number issued for the first time during the period, MINUS the total number of these cards which were cancelled and not renewed during that period.

20- Point-of-Sale Machines:

Machines which local banks (conventional, Islamic, and foreign bank branches) provide to the traders among their customers, for processing the credit/debit card payment transactions of these traders' customers.

21- ATMs:

Automatic Teller Machines (ATMs) are operated or loaded by local banks (conventional, Islamic, and foreign banks' branches), whether owned by these banks or by the K-Net Company, and are used to process cash withdrawal operations carried out through plastic cards, as well as other banking transactions.

Symbols and Notes

...	Not Available	*	Provisional, or estimated figures
.	Not Applicable	x	Revised figures
-	Magnitude zero or insignificant	n	New tables
1	Significant breaks in the homogeneity of a series are indicated by a horizontal or vertical line across the series	2	The slight discrepancies in totals or percentages are due to rounding

Notes:

- **Tables in this bulletin encompass the available data about conventional and Islamic local banks, investment companies and finance companies registered with the CBK, and exchange companies. For further information, please refer to the CBK's website: www.cbk.gov.kw**
- **Deposits of Kuwait Credit Bank (formerly Savings and Credit Bank) were reclassified under Government deposits.**

جدول (1) Table

الوضع النقدي للبنك المركزي والبنوك المحلية
Monetary Survey of CBK and Local Banks

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	مطالب على الموجودات الأجنبية (صافي)		مطالب على الحكومة * (1) Claims on Government	عرض النقد (ن2) Money Supply (M2)		ودائع وحسابات الحكومة (2) Government Deposits & Accounts	أخرى (صافي) Other (Net)	ومنها رأس المال والاحتياطي (3) of which Capital & Reserve	
	مطالب على القطاع الخاص	الموجودات الأجنبية (صافي)		شبه النقد	الكتلة النقدية (ن1) Money (M1)				المجموع Total
May مايو									
2017	16690.3	36970.0	4351.2	10266.9	25982.9	36249.8	8660.0	13101.7	8719.7
2018	17729.2	37231.6	4486.4	10604.9	27002.7	37607.6	8505.5	13334.0	9036.0
2019	18505.7	39476.3	3314.7	10963.1	26824.0	37787.1	9007.6	14502.0	9922.4
2020	20746.5	41171.8	1801.5	12279.2	26818.8	39098.0	9875.8	14746.0	10470.1
2021									
May مايو	18762.8	42382.6	1260.6	12825.5	25639.8	38465.3	8877.4	15063.3	10545.6
Jun يونيو	18729.4	42911.6	1268.8	12936.1	26157.9	39094.0	8425.3	15390.5	10570.7
Jul يوليو	18367.9	43033.4	1269.3	12576.3	26222.7	38799.0	8408.3	15463.4	10562.7
Aug أغسطس	18509.8	43323.4	1274.2	12711.7	26174.0	38885.7	8749.6	15472.1	10553.4
Sep سبتمبر	18177.0	43742.6	1282.8	12712.1	26203.9	38916.0	8844.0	15442.4	10522.8
Oct أكتوبر	18145.5	43775.8	1283.2	12694.0	26195.9	38889.9	8636.9	15677.8	10512.7
Nov نوفمبر	18341.4	44230.2	1187.2	12843.5	26344.1	39187.6	8736.7	15834.5	10495.0
Dec ديسمبر	18044.1	44370.0	1137.5	12530.4	26434.2	38964.6	8772.9	15814.1	10657.5
2022									
Jan يناير	18451.3	44803.9	1039.6	12823.3	26845.0	39668.3	8728.3	15898.1	10839.6
Feb فبراير	18254.1	45280.2	951.7	12726.6	27383.4	40110.0	8207.5	16168.4	10767.9
Mar مارس	17866.7	45843.9	739.5	13140.4	27448.3	40588.7	7828.6	16032.8	10953.6
Apr أبريل	18510.7	46334.9	736.5	13434.4	28095.0	41529.5	8134.8	15917.9	11029.6
May مايو	19192.2	46977.4	735.9	13286.1	28283.1	41569.2	8166.9	17169.5	10956.0

(* Tawarruq balances include returns on Tawarruq.

(* أرصدة التورق تتضمن العوائد عليها.

(1) Include public debt instruments of local banks, of which are government Tawarruq operations of more than one year, held by Islamic banks. In addition to government USD bonds issued by the Ministry of Finance and subscribed by local banks, starting from March 2017.

(1) تتضمن أدوات الدين العام للبنوك المحلية، ومن ضمنها عمليات التورق الحكومي لأكثر من سنة المقتناة من البنوك الإسلامية. بالإضافة إلى السندات الحكومية الدولارية المصدرة من وزارة المالية والمكتتب فيها من قبل البنوك المحلية، اعتباراً من مارس 2017.

(2) Excluding deposits against documentary letters of credit.

(2) لا تتضمن التأمينات مقابل اعتمادات مستندية.

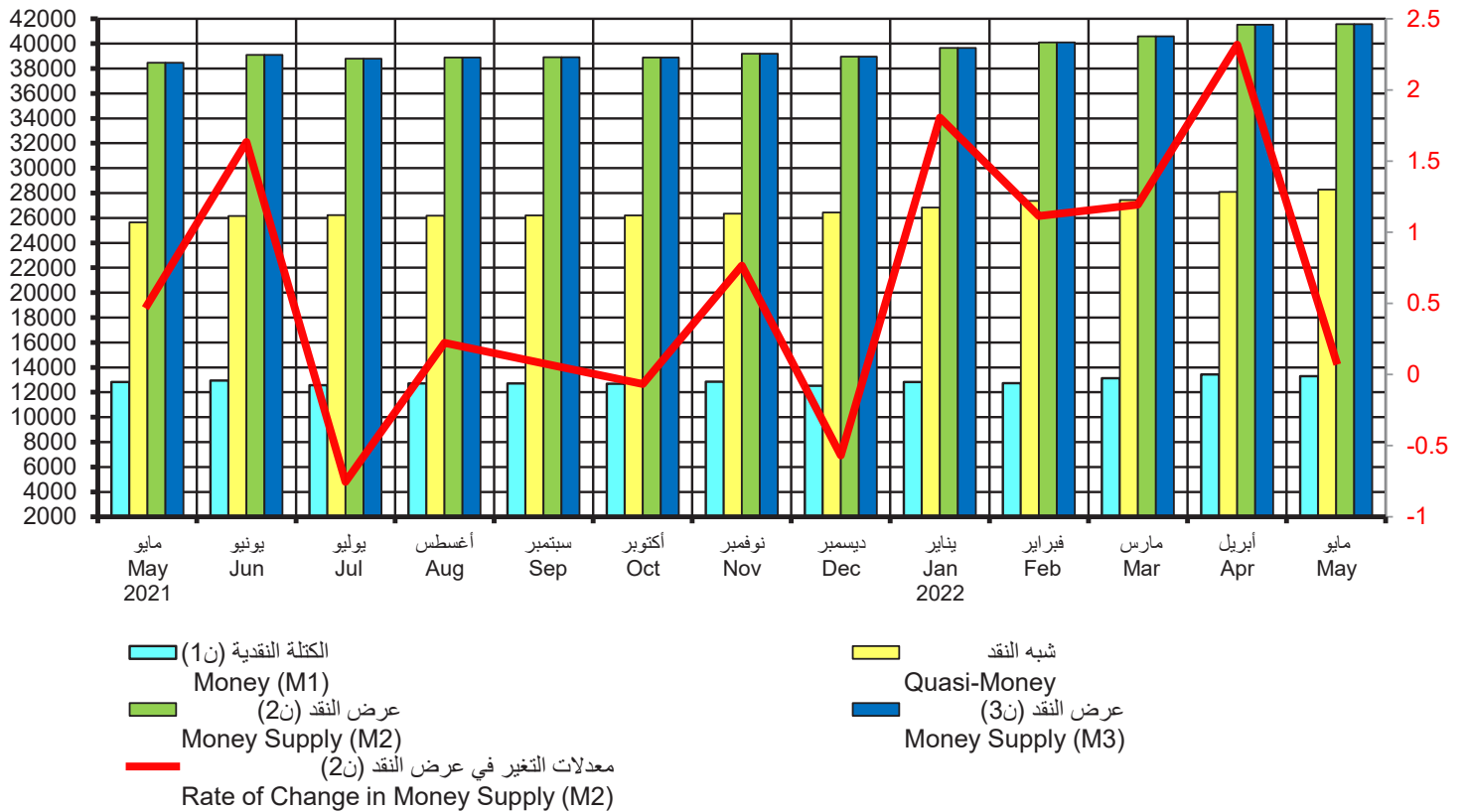
(3) This item includes capital and reserve for the CBK in addition to shareholders' equity in local banks.

(3) يشمل هذا البند على رأس المال والاحتياطي لبنك الكويت المركزي مضافاً إليه حقوق المساهمين في البنوك المحلية.

رسم بياني (1)
عرض النقد
Money Supply

مليون دينار

%



جدول (2) Table
عرض النقد
Money Supply

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	النقد المتداول خارج البنوك المحلية Currency Outside Banks	الودائع تحت الطلب بالدينار Sight Deposits in KD	الكتلة النقدية (ن1) Money (M1)	شبه النقد Quasi-Money	عرض النقد (ن2) Money Supply (M2)	ودائع لدى مؤسسات مالية أخرى* Deposits with Other Financial Institutions *	عرض النقد (ن3) Money Supply (M3)
	(1)	(2)	(3)= (1) + (2)	(4)	(5)= (3) + (4)	(6)	(7)= (5) + (6)
May مايو							
2017	1507.3	8759.6	10266.9	25982.9	36249.8	...	36249.8
2018	1470.4	9134.4	10604.9	27002.7	37607.6	-	37607.6
2019	1607.6	9355.6	10963.1	26824.0	37787.1	-	37787.1
2020	1995.4	10283.8	12279.2	26818.8	39098.0	-	39098.0
2021							
May مايو	1849.3	10976.1	12825.5	25639.8	38465.3	-	38465.3
Jun يونيو	1814.9	11121.3	12936.1	26157.9	39094.0	-	39094.0
Jul يوليو	1821.0	10755.3	12576.3	26222.7	38799.0	-	38799.0
Aug أغسطس	1778.1	10933.6	12711.7	26174.0	38885.7	-	38885.7
Sep سبتمبر	1779.1	10933.0	12712.1	26203.9	38916.0	-	38916.0
Oct أكتوبر	1756.7	10937.3	12694.0	26195.9	38889.9	-	38889.9
Nov نوفمبر	1771.8	11071.7	12843.5	26344.1	39187.6	-	39187.6
Dec ديسمبر	1775.2	10755.2	12530.4	26434.2	38964.6	-	38964.6
2022							
Jan يناير	1735.1	11088.3	12823.3	26845.0	39668.3	-	39668.3
Feb فبراير	1815.5	10911.1	12726.6	27383.4	40110.0	-	40110.0
Mar مارس	1781.1	11359.3	13140.4	27448.3	40588.7	-	40588.7
Apr أبريل	1932.5	11501.9	13434.4	28095.0	41529.5	-	41529.5
May مايو	1742.1	11544.0	13286.1	28283.1	41569.2	-	41569.2

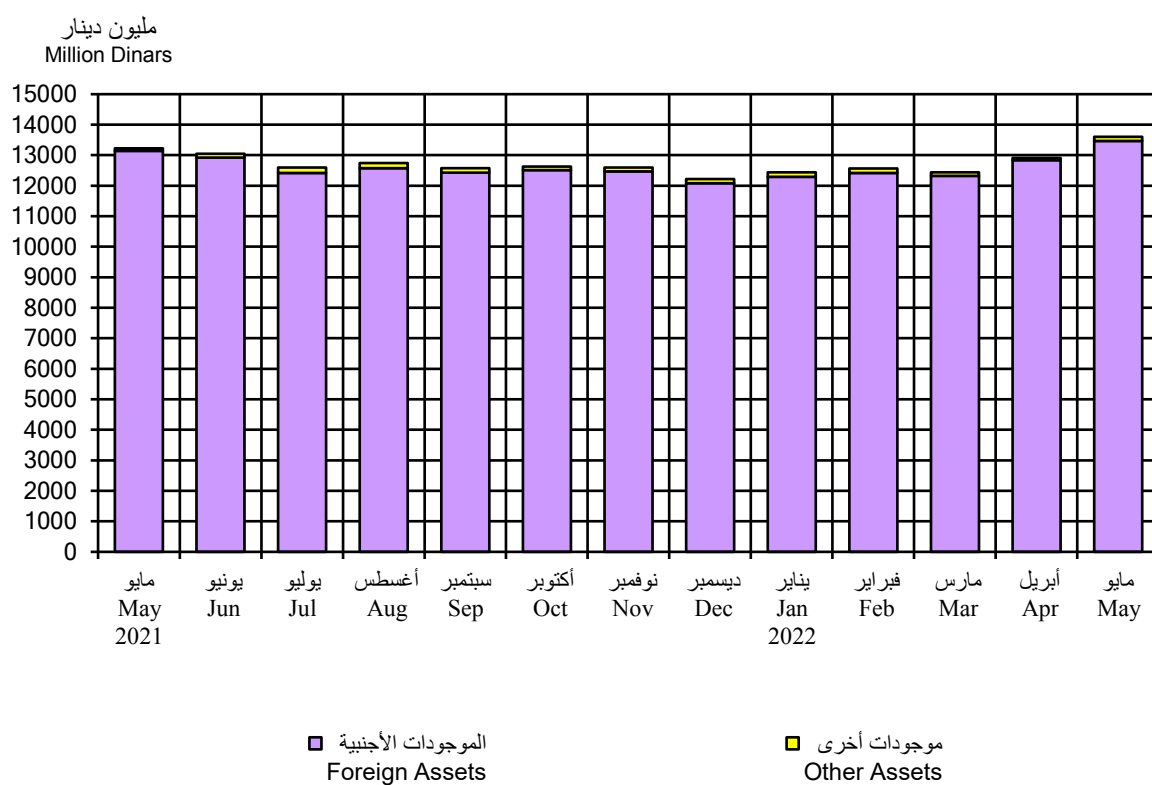
* Private sector deposits with deposit-taking investment companies.

* ودائع القطاع الخاص لدى شركات الاستثمار التي تقبل الودائع.

جدول (4) Table (4)
البنك المركزي: الموجودات
Central Bank: Assets
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	الموجودات الأجنبية Foreign Assets			المجموع Total	أوراق تجارية معاد خصمها Rediscounted Commercial Papers	ودائع وحسابات جارية لدى البنوك المحلية Deposits & Current Accounts with Local Banks	مطالب على الحكومة Claims on Government	موجودات أخرى Other Assets	مجموع الموجودات Total Assets
	الذهب Gold	عملة أجنبية وودائع في الخارج Foreign Currency & Deposits Abroad	أوراق مالية في الخارج Foreign Securities						
May مايو									
2017	31.7	9211.7	-	9243.4	-	-	-	90.3	9333.7
2018	31.7	11059.1	-	11090.9	-	-	-	43.7	11134.6
2019	31.7	11215.5	-	11247.2	-	-	-	135.7	11382.9
2020	31.7	12879.9	47.4	12959.0	-	-	-	67.3	13026.3
2021									
May مايو	31.7	13059.8	47.4	13139.0	-	-	-	83.5	13222.4
Jun يونيو	31.7	12845.4	47.4	12924.6	-	-	-	121.7	13046.3
Jul يوليو	31.7	12343.4	47.4	12422.6	-	-	-	169.8	12592.4
Aug أغسطس	31.7	12492.9	47.4	12572.1	-	-	-	168.2	12740.3
Sep سبتمبر	31.7	12348.2	47.4	12427.3	-	-	-	149.6	12576.9
Oct أكتوبر	31.7	12428.8	47.4	12508.0	-	-	-	118.9	12626.9
Nov نوفمبر	31.7	12387.6	47.4	12466.8	-	-	-	128.5	12595.4
Dec ديسمبر	31.7	11998.3	47.4	12077.5	-	-	-	135.8	12213.3
2022									
Jan يناير	31.7	12214.0	47.4	12293.2	-	-	-	144.0	12437.2
Feb فبراير	31.7	12333.2	47.4	12412.4	-	-	-	154.5	12566.9
Mar مارس	31.7	12242.8	47.4	12322.0	-	-	-	118.8	12440.8
Apr أبريل	31.7	12761.2	47.4	12840.3	-	-	-	66.2	12906.6
May مايو	31.7	13392.3	47.4	13471.5	-	-	-	126.6	13598.1

رسم بياني (2) Chart
البنك المركزي: الموجودات
Central Bank: Assets



جدول (5) Table (5)
البنك المركزي: المطلوبات
Central Bank: Liabilities
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	المال الاحتياطي (الأساس النقدي) Reserve Money (Monetary Base)				سندات البنك المركزي والتورق والمقابل *	حسابات الحكومة	تأمينات مقابل اعتمادات مستندية	رأس المال والاحتياطي	حسابات لمؤسسات وبنوك دولية	المطلوبات الأخرى	مجموع المطلوبات
	النقد المتداول	حسابات ودائع تحت الطلب	ودائع البنوك المحلية لأجل والتورق المقابل *	المجموع Total							
	Currency in Circulation	Accounts and Sight Deposits	Local Bank Time Deposits & Related Tawarruq *	Total	CBK Bonds & Related Tawarruq *	Government Accounts	Deposits Against L/Cs	Capital and Reserve	Accounts of International Organizations and Banks	Other Liabilities	Total Liabilities
مايو 2017	1810.4	792.2	718.0	3320.6	3001.2	1723.6	503.8	440.4	178.6	165.5	9333.7
2018	1878.8	1355.6	1570.1	4804.6	3008.2	1727.4	526.6	440.4	205.5	421.9	11134.6
2019	2062.7	1405.2	1620.4	5088.2	2971.6	1642.2	447.9	553.2	129.6	550.2	11382.9
2020	2407.8	4229.6	-	6637.3	2605.0	2256.4	279.3	765.4	64.8	418.0	13026.3
2021											
مايو	2191.4	2713.5	2160.2	7065.1	2964.1	1785.6	182.3	981.7	54.5	189.2	13222.4
يونيو	2194.8	2504.6	2430.2	7129.5	2964.1	1551.0	178.8	981.7	48.1	193.0	13046.3
يوليو	2208.1	2543.3	1900.1	6651.5	2964.1	1485.9	169.2	981.7	49.4	290.5	12592.4
أغسطس	2102.4	2506.9	2290.2	6899.5	2964.1	1465.1	169.8	981.7	48.1	212.0	12740.3
سبتمبر	2086.9	2318.4	2245.2	6650.5	2964.1	1465.6	169.2	981.7	48.1	297.7	12576.9
أكتوبر	2082.4	2337.3	2340.2	6759.9	2964.1	1462.3	165.4	981.7	49.5	244.0	12626.9
نوفمبر	2072.3	2545.7	2242.2	6860.2	2964.1	1332.5	163.4	981.7	43.7	249.8	12595.4
ديسمبر	2071.8	2249.1	2025.2	6346.1	2964.1	1400.4	166.9	981.7	43.7	310.4	12213.3
2022											
يناير	2039.2	2573.5	2035.2	6647.9	2964.1	1370.9	165.5	981.7	45.0	262.1	12437.2
فبراير	2183.1	2785.4	2000.2	6968.7	2964.1	1037.4	166.8	981.7	43.7	404.4	12566.9
مارس	2090.5	2748.1	2490.3	7328.9	2964.3	640.0	165.5	981.7	44.5	315.9	12440.8
أبريل	2261.3	2819.9	2290.3	7371.4	2965.0	1033.6	156.4	981.7	45.1	353.4	12906.6
مايو	2071.2	2690.4	3320.5	8082.1	3067.2	988.0	155.1	997.6	10.9	297.2	13598.1

(*) Tawarruq operations are included in data starting from April 2016.

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(*) تم إدراج عمليات التورق في البيانات ابتداءً من أبريل 2016.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

جدول (6) Table

البنك المركزي: النقد المتداول Central Bank: Currency in Circulation

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	أوراق النقد Notes						المجموع Total	المسكوكات Coins						المجموع Total	الإجمالي Grand Total	
	20 Dinars	10 Dinars	5 Dinars	1 Dinar	1/2 Dinar	1/4 Dinar		تذكارية Comme- morative	100 Fils	50 Fils	20 Fils	10 Fils	5 Fils			1 Fils
May مايو																
2017	1045.3 (58.6)	551.9 (30.9)	121.5 (6.8)	43.0 (2.4)	12.9 (0.7)	10.2 (0.6)	1784.8 (100.0)	0.161 (0.6)	11.291 (44.2)	7.987 (31.3)	3.473 (13.6)	1.645 (6.4)	0.987 (3.9)	0.013 (0.0)	25.554 (100.0)	1810.4
2018	1065.5 (57.5)	583.2 (31.5)	127.1 (6.9)	50.6 (2.7)	14.6 (0.8)	11.0 (0.6)	1852.0 (100.0)	0.161 (0.6)	11.901 (44.5)	8.394 (31.4)	3.595 (13.4)	1.704 (6.4)	1.004 (3.8)	0.013 (0.0)	26.772 (100.0)	1878.8
2019	1164.1 (57.2)	637.0 (31.3)	147.6 (7.3)	57.9 (2.8)	15.7 (0.8)	12.3 (0.6)	2034.6 (100.0)	0.161 (0.6)	12.570 (44.7)	8.841 (31.4)	3.760 (13.4)	1.763 (6.3)	1.024 (3.6)	0.013 (0.0)	28.131 (100.0)	2062.7
2020	1358.5 (57.1)	795.7 (33.5)	153.0 (6.4)	47.5 (2.0)	13.3 (0.6)	10.6 (0.4)	2378.5 (100.0)	0.161 (0.5)	13.134 (44.9)	9.224 (31.5)	3.887 (13.3)	1.795 (6.1)	1.043 (3.6)	0.013 (0.0)	29.257 (100.0)	2407.8
2021																
May مايو	1263.8 (58.5)	696.4 (32.2)	119.7 (5.5)	54.6 (2.5)	14.3 (0.7)	12.4 (0.6)	2161.3 (100.0)	0.161 (0.5)	13.562 (45.0)	9.517 (31.6)	4.010 (13.3)	1.846 (6.1)	1.056 (3.5)	0.013 (0.0)	30.164 (100.0)	2191.4
Jun يونيو	1262.1 (58.3)	699.0 (32.3)	117.1 (5.4)	59.1 (2.7)	14.8 (0.7)	12.4 (0.6)	2164.5 (100.0)	0.161 (0.5)	13.604 (45.0)	9.543 (31.6)	4.011 (13.3)	1.848 (6.1)	1.058 (3.5)	0.013 (0.0)	30.238 (100.0)	2194.8
Jul يوليو	1272.7 (58.4)	701.2 (32.2)	117.0 (5.4)	58.8 (2.7)	15.5 (0.7)	12.6 (0.6)	2177.8 (100.0)	0.161 (0.5)	13.631 (45.0)	9.561 (31.6)	4.014 (13.3)	1.851 (6.1)	1.059 (3.5)	0.013 (0.0)	30.289 (100.0)	2208.1
Aug أغسطس	1235.7 (59.6)	644.2 (31.1)	106.9 (5.2)	57.7 (2.8)	15.3 (0.7)	12.3 (0.6)	2072.0 (100.0)	0.161 (0.5)	13.667 (45.0)	9.584 (31.6)	4.017 (13.2)	1.854 (6.1)	1.061 (3.5)	0.013 (0.0)	30.357 (100.0)	2102.4
Sep سبتمبر	1226.1 (59.6)	652.8 (31.7)	100.3 (4.9)	51.9 (2.5)	13.9 (0.7)	11.5 (0.6)	2056.5 (100.0)	0.161 (0.5)	13.721 (45.1)	9.618 (31.6)	4.019 (13.2)	1.857 (6.1)	1.065 (3.5)	0.013 (0.0)	30.454 (100.0)	2086.9
Oct أكتوبر	1226.7 (59.8)	655.4 (31.9)	95.4 (4.6)	50.4 (2.5)	13.1 (0.6)	11.0 (0.5)	2051.9 (100.0)	0.161 (0.5)	13.762 (45.1)	9.643 (31.6)	4.022 (13.2)	1.859 (6.1)	1.066 (3.5)	0.013 (0.0)	30.525 (100.0)	2082.4
Nov نوفمبر	1215.6 (59.5)	656.7 (32.2)	97.1 (4.8)	48.8 (2.4)	12.9 (0.6)	10.7 (0.5)	2041.8 (100.0)	0.161 (0.5)	13.762 (45.1)	9.643 (31.6)	4.022 (13.2)	1.859 (6.1)	1.066 (3.5)	0.013 (0.0)	30.526 (100.0)	2072.3
Dec ديسمبر	1217.7 (59.7)	654.7 (32.1)	97.7 (4.8)	47.5 (2.3)	12.6 (0.6)	10.7 (0.5)	2041.0 (100.0)	0.161 (0.5)	13.900 (45.1)	9.734 (31.6)	4.037 (13.1)	1.872 (6.1)	1.073 (3.5)	0.013 (0.0)	30.789 (100.0)	2071.8
2022																
Jan يناير	1206.5 (60.1)	637.4 (31.7)	94.2 (4.7)	46.8 (2.3)	12.7 (0.6)	10.7 (0.5)	2008.4 (100.0)	0.161 (0.5)	13.900 (45.1)	9.734 (31.6)	4.037 (13.1)	1.872 (6.1)	1.073 (3.5)	0.013 (0.0)	30.789 (100.0)	2039.2
Feb فبراير	1269.4 (59.0)	700.7 (32.6)	112.6 (5.2)	46.3 (2.2)	12.6 (0.6)	10.7 (0.5)	2152.3 (100.0)	0.161 (0.5)	13.900 (45.1)	9.734 (31.6)	4.037 (13.1)	1.872 (6.1)	1.073 (3.5)	0.013 (0.0)	30.790 (100.0)	2183.1
Mar مارس	1229.0 (59.7)	661.5 (32.1)	98.9 (4.8)	46.6 (2.3)	12.9 (0.6)	10.9 (0.5)	2059.7 (100.0)	0.161 (0.5)	13.900 (45.1)	9.734 (31.6)	4.037 (13.1)	1.872 (6.1)	1.073 (3.5)	0.013 (0.0)	30.790 (100.0)	2090.5
Apr أبريل	1276.6 (57.2)	734.0 (32.9)	131.1 (5.9)	61.8 (2.8)	14.7 (0.7)	12.3 (0.6)	2230.5 (100.0)	0.161 (0.5)	13.901 (45.1)	9.734 (31.6)	4.037 (13.1)	1.872 (6.1)	1.073 (3.5)	0.013 (0.0)	30.791 (100.0)	2261.3
May مايو	1190.0 (58.3)	660.6 (32.4)	103.2 (5.1)	60.4 (3.0)	14.2 (0.7)	11.7 (0.6)	2040.2 (100.0)	0.161 (0.5)	14.028 (45.2)	9.816 (31.6)	4.062 (13.1)	1.886 (6.1)	1.078 (3.5)	0.013 (0.0)	31.043 (100.0)	2071.2

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة: الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (7) Table

عمليات المقاصة والتسويات فيما بين البنوك المحلية

Bank Clearings and local Interbank Settlement Transactions

الشهر Month	شيكات		عمليات التسويات فيما بين البنوك المحلية (مليون دينار) Local Interbank Settlement Transactions (Million Dinars)
	القيمة الإجمالية (مليون دينار) Total Value (Million Dinars)	عدد العمليات (الف) Number of Transactions (Thousands)		متوسط العملية (دينار) Average per Transaction (Dinars)
May مايو			
2017	1494.3	279.7	5342.3
2018	1607.9	291.1	5523.2
2019	1625.1	265.6	6119.3
2020	267.8	32.7	8185.3
2021			
May مايو	1380.4	188.3	7330.4
Jun يونيو	1548.9	207.7	7458.1
Jul يوليو	1155.6	171.2	6749.5
Aug أغسطس	1541.1	213.7	7212.0
Sep سبتمبر	1517.2	208.6	7274.0
Oct أكتوبر	1392.2	199.5	6978.6
Nov نوفمبر	1525.9	211.0	7231.3
Dec ديسمبر	1599.7	216.4	7392.5
2022			
Jan يناير	1508.6	194.5	7757.7
Feb فبراير	1429.2	177.5	8053.1
Mar مارس	1746.0	226.1	7722.4
Apr أبريل	1606.2	188.4	8524.2
May مايو	1452.3	198.3	7323.5

Note : The Cheques Including Central Bank of Kuwait
and Kuwait Credit Bank.

ملاحظة : الشيكات تتضمن بنك الكويت المركزي
وبنك الائتمان الكويتي.

جدول (7-1) Table

الشيكات المقدمة للبنوك المحلية والشيكات المرتجعة والحسابات المقلدة بسبب ارتجاع شيكات لعدم وجود رصيد

Checks presented to local banks, rejected checks, and accounts closed due to lack of balance

الفترة Period	إجمالي الشيكات المقدمة Total presented checks			إجمالي الشيكات المرتجعة لعدم وجود رصيد Total rejected checks due to lack of balance			إجمالي الحسابات المقلدة بسبب ارتجاع شيكات لعدم وجود رصيد Total accounts closed due to lack of balance			
	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد العملاء Number of customers	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)	عدد العملاء Number of customers	عدد العملاء (1) Number of customers	عدد الحسابات Number of accounts	عدد الشيكات Number of checks	قيمة الشيكات (مليون دينار) Value of checks (Million Dinars)
2016										
Jan - Jun يناير - يونيو	2,786,527	12,312.6	127,443	3,343	33.9	1,939	283	287	866	7.2
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,436,527	10,967.8	117,389	2,821	28.7	1,952	283	283	837	6.7
2017										
Jan - Jun يناير - يونيو	2,722,682	14,070.7	123,699	3,329	37.2	1,680	379	380	1,223	13.5
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,553,850	12,157.6	123,241	2,454	30.4	1,738	367	367	1,113	18.6
2018										
Jan - Jun يناير - يونيو	2,940,621	14,784.8	125,725	3,529	44.0	2,543	563	559	1,665	15.3
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,862,721	13,310.8	126,512	2,940	42.1	2,136	472	482	1,384	25.3
2019										
Jan - Jun يناير - يونيو	2,949,647	18,550.5	133,708	2,812	42.0	2,044	457	459	1,354	18.9
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,865,198	14,162.9	126,082	2,696	37.6	1,834	430	440	1,240	23.1
2020										
Jan - Jun يناير - يونيو	1,703,033	9,668.4	113,319	2,272	25.4	1,459	358	372	1,108	12.8
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,080,830	12,709.3	130,054	1,745	30.4	1,205	264	268	879	96.6
2021										
Jan - Jun يناير - يونيو	2,150,989	13,080.6	115,417	1,698	24.1	1,245	215	221	626	9.4
Jul - Dec يوليو - ديسمبر	2,058,076	13,424.5	97,977	1,758	82.8	1,177	253	266	803	8.8

Source : Central Bank of Kuwait.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) The increase in the number of customers over the number of accounts closed, is due to the joint accounts that have been closed.

(1) زيادة عدد العملاء عن عدد الحسابات المقلدة يرجع إلى وجود حسابات مشتركة تم إقفالها لبعض العملاء.

جدول (8) Table
أدوات الدين العام*
Public Debt Instruments*
 (مليون دينار Million Dinars)

الشهر Month	أدوات وسندات الخزنة والتورق المقابل Treasury Bills & Bonds and Related Tawarruq			مقتنيات الجهات من الأدوات Holdings of Instruments			سعر الفائدة (العائد) ** Interest Rate (Return) **					
	الرصيد Balance	إصدار جديد New Issue	المستحق Matured	البنك المركزي Central Bank	البنوك المحلية Local Banks	أخرى Other	سنة One Year (%)	سنتان Two Years (%)	ثلاث سنوات Three Years (%)	خمس سنوات Five Years (%)	سبع سنوات Seven Years (%)	عشر سنوات Ten Years (%)
May مايو												
2017	250.0	250.0	4117.3	-	4117.3	-	1.750	2.125	2.500	3.000	3.375	3.875
2018	150.0	-	4192.3	-	4192.3	-	2.500	2.750	2.875	3.250	3.375	3.875
2019	220.0	-	2972.3	-	2972.3	-	3.250	3.375	3.375	3.500	3.625	3.875
2020	100.0	-	1472.3	-	1472.3	-	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000	2.125
2021												
May مايو	-	-	950.0	-	950.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Jun يونيو	-	-	950.0	-	950.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Jul يوليو	-	-	950.0	-	950.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Aug أغسطس	-	-	950.0	-	950.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Sep سبتمبر	-	-	950.0	-	950.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Oct أكتوبر	-	-	950.0	-	950.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Nov نوفمبر	100.0	-	850.0	-	850.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Dec ديسمبر	50.0	-	800.0	-	800.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
2022												
Jan يناير	100.0	-	700.0	-	700.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Feb فبراير	100.0	-	600.0	-	600.0	-	1.375	1.500	1.625	1.750	1.875	2.000
Mar مارس	100.0	-	500.0	-	500.0	-	1.875	2.375	2.500	2.750	2.875	3.000
Apr أبريل	-	-	500.0	-	500.0	-	1.875	2.375	2.500	2.750	2.875	3.000
May مايو	-	-	500.0	-	500.0	-	2.625	3.125	3.250	3.500	3.625	3.750

(Note) : Public debt Tawarruq operations were initiated in April 2016.

(*) Tawarruq balances in this table do not include returns on Tawarruq.

(**) Interest rate at end of period (month) for fixed rate issues.

(ملاحظة) : بدأت عمليات التورق للدين العام في أبريل 2016.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول لا تتضمن العوائد عليها.

(**) سعر الفائدة القائم في نهاية الفترة (الشهر) على الإصدارات ذات الأسعار الثابتة.

جدول (8-1) Table
سندات البنك المركزي والتورق المقابل *
CBK Bonds and Related Tawarruq *
 (مليون دينار Million Dinars)

الفترة Period	سندات وتورق مقابل استحقاق 3 أشهر 3-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq			سندات وتورق مقابل استحقاق 6 أشهر 6-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq			سندات وتورق مقابل استحقاق 12 شهر 12-MONTH CBK Bonds and Related Tawarruq			التورق مع البنك المركزي (سنة فأكثر) ** Tawarruq with CBK (one year and more)**	الرصيد الإجمالي Total Balance	سعر الفائدة (العائد) Interest Rate (Return)		
	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance	المستحق Matured	إصدار جديد New Issue	الرصيد Balance			ثلاثة شهور Three- Month (%)	سنة شهور Six- Month (%)	12 شهر Twelve- Month (%)
2017 مايو May	395.0	400.0	1220.0	215.0	360.0	1660.0	-	-	-	113.0	2993.0	1.500	1.625	-
2018 يونيو Jun	840.0	600.0	1600.0	360.0	600.0	1330.0	-	-	-	68.0	2998.0	2.250	2.375	-
2019 يوليو Jul	400.0	240.0	1280.0	600.0	760.0	1650.0	-	-	-	28.0	2958.0	3.000	3.125	-
2020 أغسطس Aug	240.0	240.0	1410.0	760.0	400.0	1160.0	-	-	-	28.0	2598.0	1.250	1.375	-
2021 سبتمبر Sep	240.0	240.0	1170.0	400.0	400.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-
2021 أكتوبر Oct	490.0	490.0	1170.0	640.0	640.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-
2021 نوفمبر Nov	440.0	440.0	1170.0	240.0	240.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-
2021 ديسمبر Dec	240.0	240.0	1170.0	240.0	240.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-
2022 يناير Jan	440.0	440.0	1170.0	240.0	240.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-
2022 فبراير Feb	240.0	240.0	1170.0	-	-	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.125	1.250	-
2022 مارس Mar	490.0	490.0	1170.0	240.0	240.0	1760.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.375	1.625	-
2022 أبريل Apr	440.0	200.0	930.0	240.0	480.0	2000.0	-	-	-	28.0	2958.0	1.375	1.625	-
2022 مايو May	240.0	240.0	930.0	760.0	760.0	2000.0	-	100.0	100.0	28.0	3058.0	1.625	2.000	2.625

(Note): Tawarruq operations with CBK (of one year and more) started from April 2010.

(*) An instrument of monetary policy used to regulate liquidity with conventional banks (CBK bonds) and Islamic banks (Tawarruq operations).

(**) Balances in this table do not include return on Tawarruq .

(***) Rate of return on Tawarruq operations (of one year and more) matches interest rates on Treasury Bonds of same maturity periods shown in table (8).

(ملاحظة): تم البدء بعمليات التورق مع البنك المركزي (سنة فأكثر) ابتداء من أبريل 2010.

(*) إحدى أدوات السياسة النقدية لتنظيم مستويات السيولة مع البنوك التقليدية (سندات البنك المركزي) والبنوك الإسلامية (عمليات التورق).

(**) الأرصدة في هذا الجدول لا تتضمن العائد على التورق.

(***) سعر العائد على عمليات التورق استحقاق فترة سنة فأكثر يمثل أسعار الفائدة على سندات الخزنة لنفس فترات الاستحقاق والمنشورة في الجدول رقم (8).

جدول (9) Table

البنك المركزي: أرصدة بالدينار الكويتي مع البنوك المحلية
Central Bank: Balances in KD with Local Banks

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	مطالب البنوك المحلية على البنك المركزي Claims of Local Banks on CBK				مطالب البنك المركزي على البنوك المحلية Claims of CBK on Local Banks				الرصيد (صافي) (1)	سعر الخصم (بالمائة سنويا) Discount Rate (Percent per Annun)
	ودائع تحت الطلب	ودائع لأجل والتورق والمقابل *	سندات البنك المركزي والتورق والمقابل *	المجموع	تبادل العملات لأجل (1)	الخصم وإعادة الخصم	ودائع وحسابات جارية	المجموع		
	Sight Deposits	Time Deposits & Related Tawarruq *	CBK Bonds & Related Tawarruq *	Total	Swaps	Discounts and Rediscounts	Deposits & Current Accounts	Total		
May مايو										
2017	791.0	718.0	3001.2	4510.3	-	-	-	-	-4510.3	2.750
2018	1354.8	1570.1	3008.2	5933.1	-	-	-	-	-5933.1	3.000
2019	1404.2	1620.4	2971.6	5996.2	-	-	-	-	-5996.2	3.000
2020	4228.7	-	2605.0	6833.7	-	-	-	-	-6833.7	1.500
2021										
May مايو	2712.8	2160.2	2964.1	7837.0	-	-	-	-	-7837.0	1.500
Jun يونيو	2503.8	2430.2	2964.1	7898.1	-	-	-	-	-7898.1	1.500
Jul يوليو	2523.0	1900.1	2964.1	7387.2	-	-	-	-	-7387.2	1.500
Aug أغسطس	2486.4	2290.2	2964.1	7740.7	-	-	-	-	-7740.7	1.500
Sep سبتمبر	2317.4	2245.2	2964.1	7526.7	-	-	-	-	-7526.7	1.500
Oct أكتوبر	2336.5	2340.2	2964.1	7640.8	-	-	-	-	-7640.8	1.500
Nov نوفمبر	2544.9	2242.2	2964.1	7751.1	-	-	-	-	-7751.1	1.500
Dec ديسمبر	2248.2	2025.2	2964.1	7237.4	-	-	-	-	-7237.4	1.500
2022										
Jan يناير	2572.8	2035.2	2964.1	7572.1	-	-	-	-	-7572.1	1.500
Feb فبراير	2784.3	2000.3	2964.1	7748.7	-	-	-	-	-7748.7	1.500
Mar مارس	2747.2	2490.3	2964.3	8201.8	-	-	-	-	-8201.8	1.750
Apr أبريل	2818.9	2290.3	2965.0	8074.2	-	-	-	-	-8074.2	1.750
May مايو	2688.5	3320.5	3067.2	9076.2	-	-	-	-	-9076.2	2.000

(*) Tawarruq operations are included in data starting from April 2016.

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

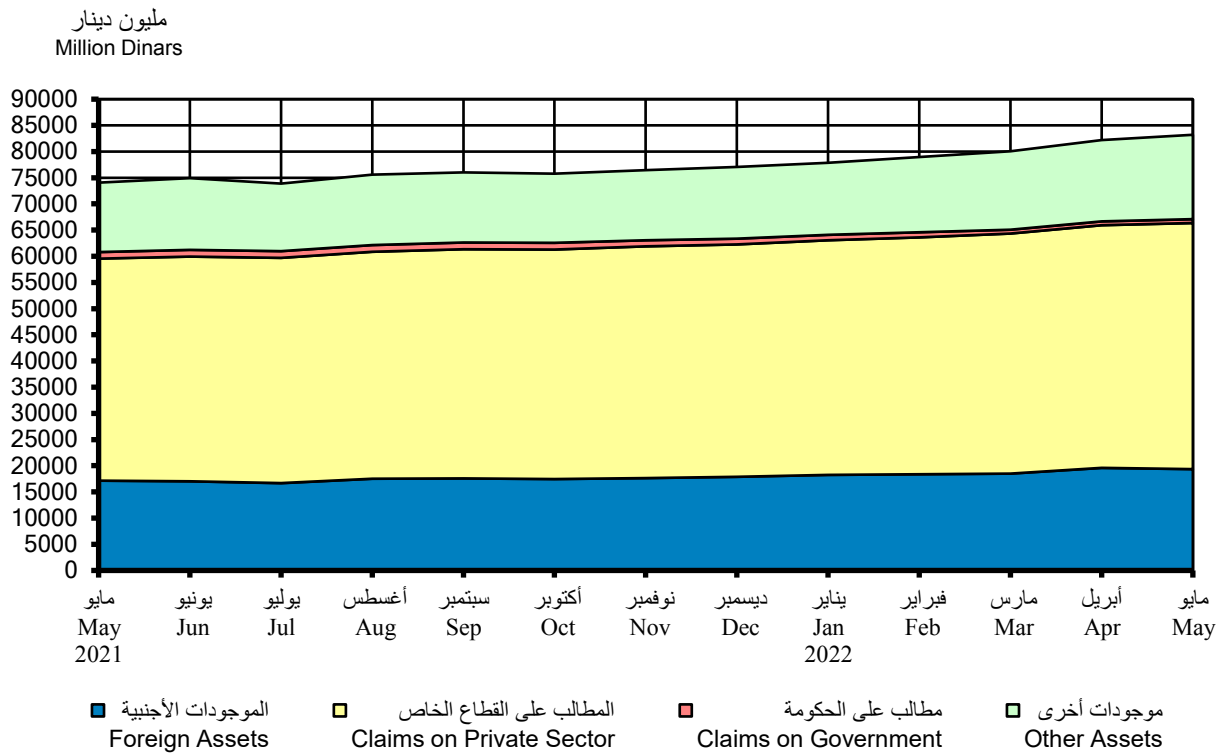
(1) Positive when KD funds are injected by CBK into banks, and negative (-) in the opposite case.

(*) تم إدراج عمليات التورق في البيانات ابتداءً من أبريل 2016.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

(1) بالموجب حينما يتم ضخ الدنانير من قبل البنك المركزي إلى البنوك، وبالسالب (-) في الحالة العكسية.

رسم بياني (3) Chart
البنوك المحلية: الموجودات
Local Banks: Assets



جدول (10) Table

البنوك المحلية: الموجودات

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Assets

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	ودائع تحت الطلب لدى البنك المركزي (1)	ودائع لأجل لدى البنك المركزي والتورق المعقل (1)*	سندات البنك المركزي والتورق المعقل (2)*	المطالب على الحكومة (3)*	المطالب على القطاع الخاص Claims on Private Sector			الموجودات الأجنبية	الودائع المتداولة في سوق ما بين البنوك المحلية	الموجودات الأخرى	الإجمالي Grand Total	
					المجموع Total	الائتمانية Credit Facilities	الاستثمارات المحلية الأخرى Other Local Investments to Residents					
May مايو 2017	303.1	772.5	718.0	3001.2	4351.2	1817.0	35153.0	36970.0	12219.3	1270.8	1995.4	61601.5
2018	408.4	1348.7	1570.2	3008.2	4486.4	1796.6	35434.9	37231.6	12784.7	951.5	2274.9	64064.5
2019	455.2	1379.4	1620.4	2971.6	3314.7	1908.8	37567.5	39476.3	14273.3	1577.2	2324.3	67392.4
2020	412.4	4196.7	-	2605.0	1801.5	1910.6	39261.1	41171.8	17445.6	2461.9	2502.3	72597.1
2021												
May مايو	342.1	2695.8	2160.2	2964.1	1260.6	2040.0	40342.7	42382.6	17160.6	2591.5	2523.8	74081.3
Jun يونيو	379.9	2475.8	2430.2	2964.1	1268.8	2156.4	40755.1	42911.6	17058.0	2695.7	2731.1	74915.2
Jul يوليو	387.1	2516.7	1900.1	2964.1	1269.3	2130.5	40902.9	43033.4	16687.0	2283.1	2825.5	73866.4
Aug أغسطس	324.3	2483.6	2290.2	2964.1	1274.2	2123.1	41200.2	43323.4	17527.4	2608.5	2768.3	75564.0
Sep سبتمبر	307.9	2321.4	2245.2	2964.1	1282.8	2132.5	41610.1	43742.6	17601.4	2735.9	2798.7	75999.9
Oct أكتوبر	325.7	2320.2	2340.2	2964.1	1283.2	2122.6	41653.2	43775.8	17482.0	2528.9	2770.1	75790.2
Nov نوفمبر	300.5	2525.7	2242.2	2964.1	1187.2	2105.2	42125.0	44230.2	17636.2	2581.1	2780.2	76447.4
Dec ديسمبر	296.5	2226.0	2025.2	2964.1	1137.5	2083.4	42286.7	44370.0	17883.2	3337.4	2818.4	77058.3
2022												
Jan يناير	304.1	2560.9	2035.2	2964.1	1039.6	2090.0	42714.0	44803.9	18270.9	3060.5	2828.6	77867.8
Feb فبراير	367.6	2739.3	2000.2	2964.1	951.7	2117.2	43162.9	45280.2	18345.6	3253.2	3069.1	78970.9
Mar مارس	309.4	2727.6	2490.3	2964.3	739.5	2185.7	43658.2	45843.9	18504.2	3569.2	2928.0	80076.3
Apr أبريل	328.7	2794.1	2290.3	2965.0	736.5	2226.9	44108.0	46334.9	19575.2	3943.9	3213.0	82181.7
May مايو	329.1	2671.7	3320.5	3067.2	735.9	2146.6	44830.8	46977.4	19359.1	3261.8	3475.1	83197.9

(1) These balances may vary from balances in Table (9) due to the difference in transactions recording time with local banks and CBK.

(2) Include the balance of CBK Bonds (of 3 or 6 months), and the balance of Tawarruq operations against CBK Bonds (of 3, 6, 12 months & above).

(3) Include public debt instruments of local banks, of which are government Tawarruq operations of more than one year, held by Islamic banks. In addition to government USD bonds issued by the Ministry of Finance and subscribed by local banks, starting from March 2017.

(*) Tawarruq balances in this table include returns on Tawarruq.

(1) قد لا تتطابق الأرصدة مع الأرصدة المقابلة في جدول (9)، وذلك بسبب اختلاف توقيت تسجيل المعاملات لدى كل من البنوك المحلية والبنك المركزي.

(2) تتضمن رصيد سندات البنك المركزي (3 و 6 شهور)، ورصيد عمليات التورق المقابلة لسندات البنك المركزي (3 و 6 شهور وسنة وأكثر).

(3) تتضمن أدوات الدين العام للبنوك المحلية، ومن ضمنها عمليات التورق الحكومي لأكثر من سنة الممتدة من البنوك الإسلامية. بالإضافة إلى السندات الحكومية الولائية المصدرة من وزارة المالية والمكتتب فيها من قبل البنوك المحلية، اعتباراً من مارس 2017.

(*) أرصدة التورق في هذا الجدول تتضمن العوائد عليها.

جدول (11) Table

البنوك المحلية: المطلوبات

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Liabilities

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	ودائع القطاع الخاص Private Sector Deposits			ودائع الحكومة Government Deposits	المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities	حقوق المساهمين Own Funds	الودائع المتبادلة في سوق ما بين البنوك المحلية Local Interbank Deposits	المطلوبات الأخرى Other Liabilities	الإجمالي Grand Total
	تحت الطلب بالدينار Sight Deposits in KD	شبه النقد Quasi- Money	المجموع Total						
May مايو									
2017	8759.6	25982.9	34742.5	6936.4	4593.9	8279.2	1224.7	5824.9	61601.5
2018	9134.4	27002.7	36137.2	6778.1	5940.8	8595.5	831.6	5781.4	64064.5
2019	9355.6	26824.0	36179.6	7365.4	6885.2	9369.2	1351.8	6241.2	67392.4
2020	10283.8	26818.8	37102.6	7619.4	9593.3	9704.8	2356.4	6220.6	72597.1
2021									
May مايو	10976.1	25639.8	36616.0	7091.8	11482.3	9563.9	2507.1	6820.2	74081.3
Jun يونيو	11121.3	26157.9	37279.1	6874.3	11205.0	9589.0	2621.1	7346.6	74915.2
Jul يوليو	10755.3	26222.7	36977.9	6922.4	10692.3	9581.0	2215.4	7477.4	73866.4
Aug أغسطس	10933.6	26174.0	37107.6	7284.4	11541.6	9571.7	2541.7	7517.0	75564.0
Sep سبتمبر	10933.0	26203.9	37136.9	7378.4	11803.7	9541.1	2668.8	7471.1	75999.9
Oct أكتوبر	10937.3	26195.9	37133.2	7174.6	11795.0	9531.0	2461.6	7694.9	75790.2
Nov نوفمبر	11071.7	26344.1	37415.7	7404.3	11717.9	9513.3	2514.4	7881.8	76447.4
Dec ديسمبر	10755.2	26434.2	37189.4	7372.5	11872.9	9675.8	3147.9	7799.8	77058.3
2022									
Jan يناير	11088.3	26845.0	37933.3	7357.5	12067.8	9857.9	2873.9	7777.5	77867.8
Feb فبراير	10911.1	27383.4	38294.5	7170.1	12460.2	9786.2	3076.0	8183.9	78970.9
Mar مارس	11359.3	27448.3	38807.6	7188.5	12915.0	9971.9	3326.0	7867.3	80076.3
Apr أبريل	11501.9	28095.0	39596.9	7101.2	13859.8	10047.9	3696.7	7879.2	82181.7
May مايو	11544.0	28283.1	39827.1	7178.9	13627.5	9958.4	3097.0	9509.0	83197.9

جدول (11-1) Table

البنوك المحلية: الحسابات النظامية

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Contra Accounts

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	توظيفات الأموال المدارة لحساب الغير Investments of funds under management									
	محفافظ مدارة Managed Portfolios					محفافظ مدارة Managed Portfolios				
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other		المجموع Total
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
										(1)
May مايو 2017	17.8	316.5	13.0	65.1	-	59.3	60.2	144.7	77.3	753.8
2018	30.3	289.4	20.2	84.6	-	64.0	38.7	158.1	82.5	767.9
2019	17.0	262.6	20.8	139.3	-	59.1	21.9	168.5	-	689.3
2020	35.0	293.0	7.6	144.6	-	61.2	13.5	155.3	-	710.3
2021										
May مايو	16.0	394.6	10.6	153.8	-	47.2	4.2	187.6	-	814.0
Jun يونيو	15.6	413.6	4.1	168.6	-	47.0	4.2	186.3	-	839.3
Jul يوليو	14.8	436.5	11.7	168.8	-	47.0	2.4	187.1	-	868.4
Aug أغسطس	13.7	445.5	13.0	168.8	-	46.9	2.4	187.8	-	878.0
Sep سبتمبر	13.0	449.6	13.8	168.8	-	46.6	2.4	188.7	-	882.8
Oct أكتوبر	17.3	471.4	14.1	168.8	-	46.6	2.4	188.8	-	909.4
Nov نوفمبر	11.7	452.0	14.4	196.1	-	46.3	1.3	189.3	-	911.2
Dec ديسمبر	9.2	472.4	14.7	188.2	-	46.8	1.3	190.0	-	922.6
2022										
Jan يناير	9.4	486.1	14.9	188.2	-	46.7	1.3	190.2	-	936.8
Feb فبراير	9.8	540.9	15.2	188.2	-	46.9	1.3	190.6	-	992.9
Mar مارس	16.4	552.5	13.4	188.2	-	48.8	9.7	191.5	-	1020.3
Apr أبريل	14.9	589.6	12.6	191.0	-	49.4	9.7	191.2	-	1058.3
May مايو	17.7	558.9	12.2	191.6	-	50.5	14.9	192.0	-	1037.8

تابع جدول (11-1) Cont'd Table
البنوك المحلية: الحسابات النظامية
 على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Contra Accounts

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية مدارة Managed investment funds										صناديق مدارة أجنبية Foreign Funds (2)	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets (3)	اعتمادات مستندية Documentary Credits (4)	خطابات ضمان Letters of Guarantee (5)	قبولات مصرفية Bank Acceptances (6)	أخرى Other (7)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+(3)+(4)+ (5)+(6)+(7)+(8)	عدد البنوك No. of Banks
	صناديق مدارة محلية* Domestic managed funds*					أخرى Other												
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other										
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	المجموع Total								
May مايو 2017	8.0	64.3	-	-	11.7	34.7	2.7	12.4	-	133.8	2.7	1578.5	1041.7	11800.1	456.3	283.4	16050.5	23
2018	8.3	28.6	-	-	12.1	6.2	-	2.4	-	57.6	-	1673.2	1171.4	12070.6	411.0	284.8	16436.4	23
2019	7.0	5.1	-	-	8.3	6.0	-	-	-	26.5	-	2904.4	1064.3	11621.5	524.9	598.1	17429.1	23
2020	7.9	5.1	-	-	6.5	6.0	-	-	0.4	26.0	-	2735.8	980.3	11608.1	432.1	697.5	17190.1	23
2021																		
May مايو 2021	8.0	5.1	-	-	5.7	6.0	-	-	0.2	25.0	-	3950.8	1179.8	11470.5	408.8	872.5	18721.3	23
Jun يونيو 2021	9.2	35.3	-	-	5.7	6.0	-	-	0.2	56.3	40.0	4140.3	1052.5	11450.9	486.0	867.3	18932.6	23
Jul يوليو 2021	8.0	5.1	-	-	5.6	6.0	-	-	0.2	25.0	-	4247.5	1044.1	11409.9	516.7	900.5	19012.1	23
Aug أغسطس 2021	8.0	5.1	-	-	5.6	6.0	-	-	0.2	25.0	-	4419.7	950.1	11325.5	505.7	910.3	19014.4	23
Sep سبتمبر 2021	8.4	36.7	-	-	5.3	6.0	-	-	0.2	56.6	41.8	4486.7	962.9	11313.7	512.6	927.2	19184.4	22
Oct أكتوبر 2021	7.7	5.1	-	-	5.3	6.0	-	-	0.2	24.4	-	4588.6	1094.8	11237.6	531.9	914.1	19300.7	22
Nov نوفمبر 2021	7.7	5.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	24.4	-	4553.5	1035.8	11302.9	496.4	928.9	19253.1	22
Dec ديسمبر 2021	8.1	37.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	56.8	44.1	4618.6	1042.9	11338.5	568.6	965.2	19557.5	22
2022																		
Jan يناير 2022	7.7	5.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	24.4	-	4883.9	1085.4	11271.9	572.8	897.4	19672.6	22
Feb فبراير 2022	7.7	5.1	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	24.4	-	5398.6	1155.5	11322.7	544.7	936.4	20375.1	22
Mar مارس 2022	9.3	40.8	-	-	5.4	6.0	-	-	0.2	61.7	47.7	5890.9	1328.6	11286.9	518.7	1017.8	21172.7	22
Apr أبريل 2022	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	2.7	6168.5	1351.6	11319.7	571.4	997.2	21486.2	22
May مايو 2022	5.6	5.1	-	-	-	6.0	-	-	-	16.8	-	5880.2	1425.8	11333.9	596.4	1003.8	21294.5	22

* By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

Note: Data Including banks operating according to the provisions of Islamic Sharia since January 2006.

* بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

ملاحظة: البيانات تتضمن البنوك التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية إعتباراً من يناير 2006.

جدول (12) Table (12)

البنوك المحلية: الموجودات والمطلوبات الأجنبية

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Foreign Assets and Liabilities

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(ملليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	الموجودات الأجنبية Foreign Assets					المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities				صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	
	ودائع لدى بنوك أجنبية (1)	تسهيلات ائتمانية لغير المقيمين Credit Facilities to Non-residents		الاستثمارات الأجنبية Foreign Investments	الموجودات الأخرى Other Assets	المجموع Total	ودائع من غير المقيمين Deposits of Non-residents		المطلوبات الأخرى Other Liabilities		المجموع Total
		ومنها بالدينار الإجمالي Total in KD					بنوك (1)	أخرى Others			
		Foreign Banks	Other Banks								
May مايو	5781.7	1893.7	194.1	3848.4	695.5	12219.3	1954.5	1449.0	1190.2	4593.9	7625.4
2017	5741.5	2253.6	175.3	3981.7	807.8	12784.7	2508.6	2241.1	1191.1	5940.8	6843.9
2018	6224.9	2478.7	147.0	4507.4	1062.2	14273.3	3139.0	2519.4	1226.8	6885.2	7388.1
2019	8509.6	2843.8	12.3	5020.3	1071.8	17445.6	3648.0	3972.6	1972.7	9593.3	7852.3
2020	8036.9	2945.2	121.5	5096.2	1082.3	17160.6	4515.3	4511.9	2455.1	11482.3	5678.2
2021	7727.9	3011.3	125.7	5220.9	1097.7	17058.0	4272.9	4299.6	2632.5	11205.0	5852.9
May مايو	7345.5	2982.6	124.2	5272.4	1086.6	16687.0	3843.9	4191.9	2656.4	10692.3	5994.8
Jun يونيو	8092.5	3013.6	125.0	5319.0	1102.3	17527.4	4318.2	4534.6	2688.7	11541.6	5985.8
Jul يوليو	8171.5	3008.6	113.5	5299.4	1121.9	17601.4	4490.4	4478.2	2835.1	11803.7	5797.7
Aug أغسطس	7985.0	3041.1	112.7	5328.5	1127.4	17482.0	4396.6	4619.7	2778.6	11795.0	5687.0
Sep سبتمبر	7965.8	3091.6	80.9	5438.8	1140.0	17636.2	4410.9	4490.3	2816.7	11717.9	5918.3
Oct أكتوبر	8270.6	3058.5	92.8	5378.1	1176.1	17883.2	4634.1	4384.6	2854.1	11872.9	6010.3
Nov نوفمبر	8419.8	3115.1	94.8	5562.3	1173.7	18270.9	4719.6	4524.4	2823.8	12067.8	6203.1
Dec ديسمبر	8417.0	3116.2	108.0	5621.4	1190.9	18345.6	5004.4	4626.6	2829.2	12460.2	5885.4
2022	8394.8	3147.3	96.8	5774.4	1187.7	18504.2	5503.5	4376.3	3035.1	12915.0	5589.2
Jan يناير	9432.3	3196.0	105.2	5741.1	1205.9	19575.2	5870.1	5074.9	2914.9	13859.8	5715.4
Feb فبراير	9298.3	3179.0	101.7	5675.5	1206.3	19359.1	6078.2	4876.4	2673.0	13627.5	5731.6
Mar مارس											
Apr أبريل											
May مايو											

(1) Include CDs.

(1) بما فيها شهادات الإيداع.

(2) Include bonds.

(2) بما فيها السندات.

جدول (13) Table

البنوك المحلية: التوزيع القطاعي لأرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية للمقيمين
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Sectoral Distribution of Balances of Utilized Cash Portion of Credit Facilities by Residents
At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	التجارة Trade	الصناعة Industry	الإشياء Construction	الزراعة وصيد الأسماك Agriculture and Fishing	مؤسسات مالية غير البنوك (1) Non-bank Financial Institutions	التسهيلات الشخصية Personal Facilities				المجموع Total	المعار Real Estate	النفط الخام والغاز Crude Oil and Gas	الخدمات العامة Public Services	أخرى Other	الإجمالي Grand Total
						الاستهلاكية (2) Consumer Loans	المقسطة (3) Installment Loans	شراء أوراق مالية Purchase of Securities	أخرى Other Loans						
May مايو															
2017	3283.0	1935.1	2231.8	14.5	1342.2	1122.9	10465.5	2666.0	323.2	14577.6	7846.2	1322.0	122.2	2478.5	35153.0
2018	3385.7	1879.2	2038.4	16.4	1175.8	1051.8	11309.2	2304.8	357.5	15023.3	7855.6	1348.6	114.8	2597.1	35434.9
2019	3415.9	1990.5	2027.7	19.2	1193.7	1201.1	11792.8	2463.9	431.1	15888.8	8444.9	1596.7	113.7	2876.5	37567.5
2020	3694.8	2007.1	1985.1	19.9	1206.2	1466.6	11895.3	2573.3	366.5	16301.7	9121.5	1838.8	130.9	2955.2	39261.1
2021															
May مايو	3225.2	2192.5	1879.8	21.9	936.6	1633.4	13160.3	2525.4	394.0	17713.0	9258.5	1962.6	123.2	3029.3	40342.7
Jun يونيو	3195.5	2200.0	1853.7	19.7	953.3	1666.4	13318.5	2572.8	393.2	17950.9	9306.6	2064.4	121.2	3089.9	40755.1
Jul يوليو	3160.9	2194.8	1845.2	18.5	934.1	1692.5	13451.3	2576.2	403.6	18123.7	9300.5	2084.9	121.0	3119.3	40902.9
Aug أغسطس	3139.9	2257.2	1811.1	18.3	923.5	1736.0	13647.7	2612.3	408.7	18404.6	9303.1	2067.0	120.4	3155.2	41200.2
Sep سبتمبر	3079.3	2264.4	1800.8	18.4	1046.3	1773.0	13865.3	2661.8	415.2	18715.2	9341.1	2085.0	120.6	3138.9	41610.1
Oct أكتوبر	3013.3	2334.9	1675.6	18.5	1019.4	1795.4	14058.9	2582.4	431.2	18867.9	9355.0	2047.8	121.6	3199.3	41653.2
Nov نوفمبر	2973.7	2343.9	1688.8	18.7	1040.2	1819.2	14252.6	2760.3	388.0	19220.1	9433.8	2094.5	121.0	3190.2	42125.0
Dec ديسمبر	2971.9	2381.3	1696.1	19.0	1009.0	1845.4	14391.1	2812.1	383.1	19431.7	9317.6	2138.6	120.0	3201.4	42286.7
2022															
Jan يناير	2965.5	2429.6	1796.6	19.8	978.1	1838.2	14501.4	2769.9	386.6	19496.1	9422.6	2201.6	120.1	3284.0	42714.0
Feb فبراير	3083.0	2440.4	1889.7	19.7	990.3	1837.9	14600.8	2910.4	375.3	19724.3	9456.5	2220.5	119.1	3219.4	43162.9
Mar مارس	3122.4	2413.2	1922.4	19.5	1040.2	1846.6	14735.9	2993.6	394.8	19970.9	9557.3	2276.2	119.4	3216.7	43658.2
Apr أبريل	3230.6	2385.7	1924.8	19.9	1022.3	1853.5	14844.9	3091.9	380.1	20170.5	9673.4	2267.9	120.8	3292.2	44108.0
May مايو	3256.8	2421.6	1904.8	19.9	986.5	1867.3	14993.5	3509.7	387.6	20758.2	9809.1	2293.1	119.5	3261.3	44830.8

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(2) Consumer (finance) credit facilities: are medium term personal loans extended to customers for the purpose of financing purchase of personal needs in terms of consumable and durable commodities, or for covering expenses of education or medication, repaid in monthly installments within a period of 5 years.

(3) Installment (finance) credit facilities (housing): are personal long-term loans utilized by customers for non-commercial purposes, particularly for restoring or purchasing private residence, repaid in monthly installments within a period of 15 years.

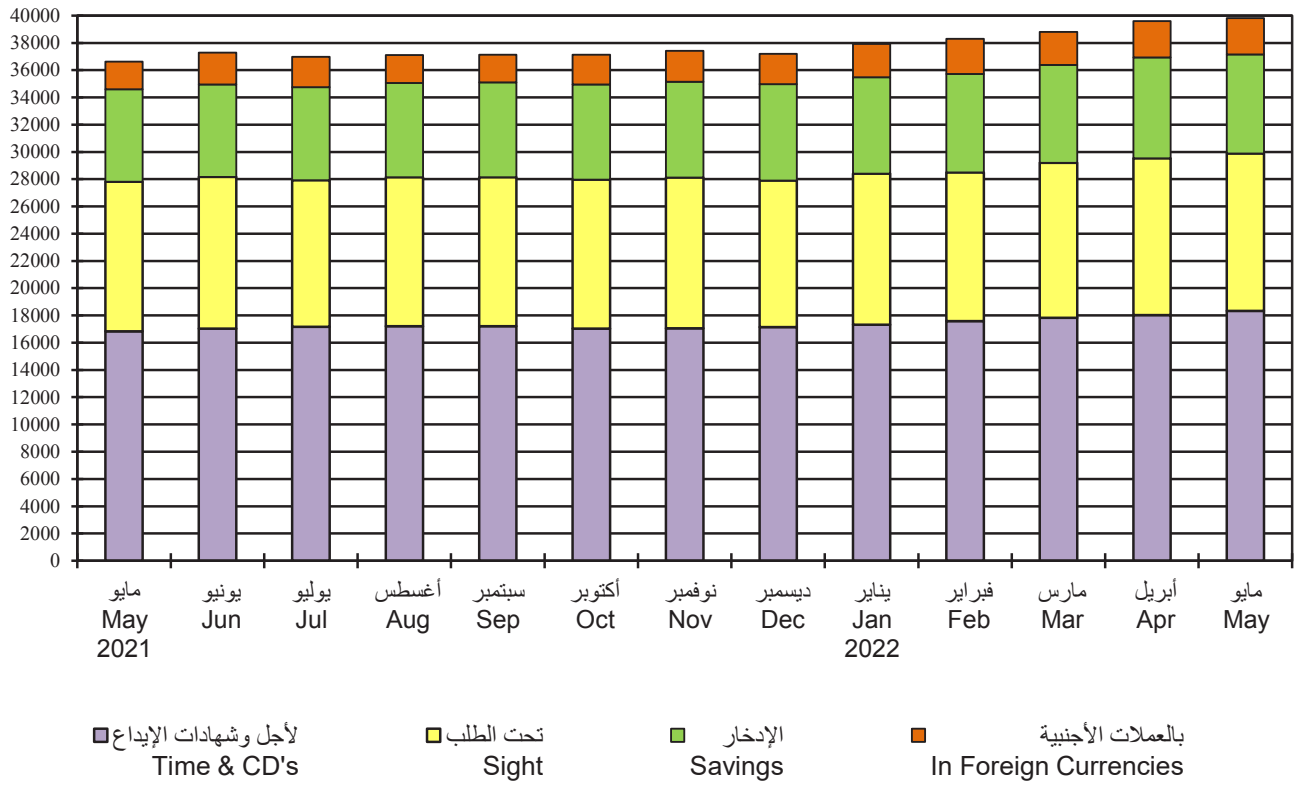
(1) تشمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

(2) التسهيلات (التمويل) الاستهلاكية: هي القروض الشخصية متوسطة الأجل التي تقدم للعميل بغرض تمويل شراء احتياجاته الشخصية من السلع الاستهلاكية والمعمرة أو تغطية نفقات التعليم أو العلاج، ويتم سدادها على أقساط شهرية خلال فترة لا تتجاوز 5 سنوات.

(3) التسهيلات (التمويل) المقسطة (الاسكانية) هي: القروض الشخصية طويلة الأجل التي يستخدمها العميل لأغراض غير تجارية وعلى وجه الخصوص ترميم أو شراء سكن خاص، وتسد على أقساط شهرية خلال فترة لا تتجاوز 15 سنة.

رسم بياني (4)
البنوك المحلية: ودائع القطاع الخاص
Local Banks: Private Sector Deposits

مليون دينار
Million Dinars



جدول (14) Table

البنوك المحلية: توزيع اتفاقيات التسهيلات الائتمانية المبرمة بالدينار الكويتي مع المقيمين
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Distribution of KD Credit Facility Agreements Concluded with Residents

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

الشهر Month	التجارة Trade	الصناعة Industry	الإنشاء Construction	الزراعة وصيد الأسماك Agriculture and Fishing	مؤسسات مالية غير البنوك (1) Non-bank Financial Institutions	Personal Facilities		تسهيلات شخصية المجموع Total	العقار Real Estate	النفط الخام والغاز Crude Oil and Gas	الخدمات العامة Public Services	أخرى Other	الإجمالي Total
						القروض الاستهلاكية (2) Consumer Loans	أخرى Other						
May مايو													
2017	298.1	141.4	144.3	1.8	261.5	47.6	516.3	563.9	698.3	33.3	5.5	164.1	2312.3
2018	273.1	125.0	161.6	2.4	92.9	46.2	597.5	643.7	665.0	74.4	2.5	155.2	2195.9
2019	266.6	128.2	133.4	3.3	167.8	59.1	756.7	815.9	1106.4	102.2	111.1	198.5	3033.4
2020	128.2	34.4	88.1	-	23.8	2.0	17.4	19.4	41.5	17.2	0.6	64.9	418.1
2021													
May مايو	138.8	238.0	88.4	1.4	78.9	72.9	183.6	256.6	223.6	0.1	1.0	144.9	1171.5
Jun يونيو	132.4	110.6	99.6	0.5	128.3	100.5	270.1	370.6	460.2	268.0	412.3	207.3	2189.7
Jul يوليو	153.0	114.7	54.5	0.4	3.5	87.3	297.8	385.2	243.8	51.9	7.2	33.8	1047.9
Aug أغسطس	276.6	71.6	89.9	1.3	59.2	113.6	277.5	391.2	302.6	224.7	0.6	95.7	1513.4
Sep سبتمبر	168.8	100.0	143.4	0.7	117.4	130.1	460.9	591.0	384.6	112.0	0.1	197.4	1815.4
Oct أكتوبر	130.2	129.4	79.3	0.2	28.3	98.5	442.7	541.2	411.4	291.9	0.8	102.5	1715.2
Nov نوفمبر	164.5	336.7	176.3	1.4	236.7	114.8	434.2	549.1	301.6	232.1	100.1	167.0	2265.5
Dec ديسمبر	145.0	108.6	47.2	1.1	109.3	106.0	781.2	887.2	503.3	172.7	0.8	267.0	2242.3
2022													
Jan يناير	188.4	148.5	179.7	0.8	11.0	78.7	391.9	470.7	499.1	88.0	0.1	143.0	1729.3
Feb فبراير	245.1	414.1	216.7	1.9	66.2	75.7	447.1	522.7	279.1	285.9	6.4	177.6	2215.8
Mar مارس	302.3	82.4	281.7	2.8	112.8	97.4	464.1	561.4	563.2	56.1	11.2	250.6	2224.5
Apr أبريل	164.0	92.8	67.7	1.0	298.7	70.9	644.7	715.6	321.9	350.1	0.7	92.8	2105.2
May مايو	148.8	100.3	60.3	2.9	158.7	78.3	675.5	753.8	309.4	261.7	4.7	122.5	1923.0

(1) Including insurance, exchange, investment and finance companies.

(1) تشمل على شركات التأمين والصرافة وشركات الاستثمار وشركات التمويل.

(2) Including Purchase of Securities and Private Home Purchase.

(2) تشمل على شراء أوراق مالية وشراء السكن الخاص.

جدول (15) Table

البنوك المحلية: ودائع المقيمين بحسب نوعها*
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Residents Deposits by Type*

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	ودائع القطاع الخاص Private Sector Deposits					ودائع الحكومة Government Deposits				الإجمالي Grand Total	
	In KD		بالدينار			المجموع Total	تحت الطلب				
	تحت الطلب (1) Sight	الادخار Savings	لأجل Time	إيداع CDs	المجموع Total		الأجنبية In Foreign Currency	المجموع Total	لأجل Time		المجموع Total
May مايو	8759.6	4887.0	18620.0	-	32266.6	2475.8	34742.5	393.4	6543.0	6936.4	41678.8
2017	8759.6	4887.0	18620.0	-	32266.6	2475.8	34742.5	393.4	6543.0	6936.4	41678.8
2018	9134.4	5152.6	19275.9	-	33563.0	2574.2	36137.2	427.5	6350.6	6778.1	42915.3
2019	9355.6	5276.4	19231.4	-	33863.5	2316.2	36179.6	336.9	7028.5	7365.4	43545.0
2020	10283.8	5909.5	18421.0	-	34614.2	2488.3	37102.6	352.6	7266.9	7619.4	44722.0
2021											
May مايو	10976.1	6773.4	16837.0	-	34586.5	2029.5	36616.0	321.1	6770.7	7091.8	43707.8
Jun يونيو	11121.3	6789.8	17033.3	-	34944.4	2334.8	37279.1	281.5	6592.9	6874.3	44153.5
Jul يوليو	10755.3	6820.9	17174.0	-	34750.1	2227.8	36977.9	295.1	6627.3	6922.4	43900.3
Aug أغسطس	10933.6	6904.3	17213.0	-	35050.9	2056.7	37107.6	351.1	6933.4	7284.4	44392.1
Sep سبتمبر	10933.0	6965.4	17206.5	-	35104.8	2032.1	37136.9	354.0	7024.4	7378.4	44515.3
Oct أكتوبر	10937.3	6986.6	17025.0	-	34948.9	2184.2	37133.2	338.8	6835.8	7174.6	44307.8
Nov نوفمبر	11071.7	7027.8	17051.1	-	35150.6	2265.1	37415.7	374.1	7030.2	7404.3	44820.0
Dec ديسمبر	10755.2	7072.1	17139.0	-	34966.3	2223.1	37189.4	422.5	6950.0	7372.5	44561.9
2022											
Jan يناير	11088.3	7065.8	17326.6	-	35480.6	2452.7	37933.3	423.5	6933.9	7357.5	45290.7
Feb فبراير	10911.1	7231.9	17583.5	-	35726.5	2568.0	38294.5	388.8	6781.3	7170.1	45464.6
Mar مارس	11359.3	7195.5	17829.4	-	36384.2	2423.3	38807.6	363.1	6825.4	7188.5	45996.1
Apr أبريل	11501.9	7407.0	18031.1	-	36940.0	2656.9	39596.9	431.2	6670.0	7101.2	46698.1
May مايو	11544.0	7271.3	18335.2	-	37150.6	2676.5	39827.1	366.4	6812.6	7178.9	47006.0

(* These deposits don't include balances of local interbanks deposits.

(* لا تشمل هذه الودائع أرصدة الودائع المتبادلة فيما بين البنوك المحلية.

(1) Include other deposit liabilities, refer to item (13)

(1) تتضمن مطلوبات الودائع الأخرى، أنظر بند (13)

in the definitions of Monetary variables in the appendix of this Statistics.

في تعريف المتغيرات النقدية بملحق هذه الإحصائية.

جدول (16) Table

البنوك المحلية: ودائع القطاع الخاص المحررة بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Private Sector (Resident & Non-Resident) KD-Deposits by Interest Rate

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	بدون فوائد Free	لغاية 2% Up to 2%	>2.0-2.5% >2.0-2.5%	>2.5-3.0% >2.5-3.0%	>3.0-3.5% >3.0-3.5%	>3.5-4.0% >3.5-4.0%	>4.0-4.5% >4.0-4.5%	>4.5-5.0% >4.5-5.0%	>5.0-5.5% >5.0-5.5%	>5.5-6.0% >5.5-6.0%	أكثر من 6.0% Over 6.0%	المجموع Total	الفائدة المرجحة (بالمائة سنويا) ¹ Weighted Interest rate (Percent per Annum) ¹
2017 مايو May	8620.4 (26.2)	14423.1 (43.9)	6722.5 (20.5)	2786.5 (8.5)	264.4 (0.8)	4.1 (0.0)	19.9 (0.1)	12.0 (0.0)	3.2 (0.0)	- (0.0)	0.4 (0.0)	32856.5 (100.0)	1.6031
2018	9345.4 (27.2)	11188.4 (32.5)	10713.3 (31.2)	2827.8 (8.2)	255.9 (0.7)	3.6 (0.0)	25.2 (0.1)	9.8 (0.0)	3.8 (0.0)	- (0.0)	1.1 (0.0)	34374.2 (100.0)	1.6083
2019	9605.6 (28.0)	7825.8 (22.8)	4354.2 (12.7)	7577.0 (22.1)	4355.8 (12.7)	580.7 (1.7)	11.7 (0.0)	27.3 (0.1)	5.5 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	34343.6 (100.0)	1.8294
2020	11568.6 (32.8)	13795.8 (39.1)	3260.5 (9.3)	2003.1 (5.7)	3552.9 (10.1)	1000.4 (2.8)	39.1 (0.1)	20.8 (0.1)	0.3 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	35241.6 (100.0)	1.5891
2021													
May مايو	11174.9 (32.0)	21576.3 (61.8)	1631.6 (4.7)	254.2 (0.7)	140.4 (0.4)	48.3 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	9.0 (0.0)	4.0 (0.0)	- (0.0)	34893.8 (100.0)	1.3892
Jun يونيو	11361.7 (32.3)	21487.9 (61.1)	1830.0 (5.2)	254.9 (0.7)	136.7 (0.4)	44.3 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	9.4 (0.0)	3.0 (0.0)	- (0.0)	35182.9 (100.0)	1.3846
Jul يوليو	11331.3 (32.3)	21250.5 (60.6)	1999.6 (5.7)	265.4 (0.8)	132.8 (0.4)	44.4 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	7.4 (0.0)	0.7 (0.0)	- (0.0)	35086.9 (100.0)	1.3855
Aug أغسطس	11259.6 (31.8)	21480.8 (60.6)	2147.9 (6.1)	317.6 (0.9)	126.3 (0.4)	38.0 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	7.4 (0.0)	4.0 (0.0)	- (0.0)	35436.5 (100.0)	1.3976
Sep سبتمبر	11107.3 (31.3)	21499.2 (60.6)	2340.1 (6.6)	300.1 (0.8)	119.4 (0.3)	35.3 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	11.3 (0.0)	2.5 (0.0)	- (0.0)	35470.1 (100.0)	1.4076
Oct أكتوبر	11151.8 (31.5)	21200.7 (59.9)	2602.7 (7.3)	257.4 (0.7)	110.1 (0.3)	32.7 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	7.4 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	35417.8 (100.0)	1.4041
Nov نوفمبر	11406.5 (32.1)	20928.0 (58.9)	2789.3 (7.8)	232.4 (0.7)	108.2 (0.3)	30.4 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	5.7 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	35555.4 (100.0)	1.3925
Dec ديسمبر	10996.8 (31.1)	20842.8 (58.9)	3088.7 (8.7)	246.5 (0.7)	101.8 (0.3)	31.0 (0.1)	35.4 (0.1)	19.5 (0.1)	9.2 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	35371.6 (100.0)	1.4150
2022													
Jan يناير	11259.1 (31.3)	21142.3 (58.8)	3054.6 (8.5)	290.4 (0.8)	92.2 (0.3)	29.5 (0.1)	35.5 (0.1)	19.5 (0.1)	5.9 (0.0)	- (0.0)	- (0.0)	35929.0 (100.0)	1.4095
Feb فبراير	11364.9 (31.5)	21169.4 (58.6)	3022.5 (8.4)	403.0 (1.1)	83.7 (0.2)	27.4 (0.1)	35.5 (0.1)	19.5 (0.1)	8.1 (0.0)	0.1 (0.0)	- (0.0)	36134.1 (100.0)	1.4089
Mar مارس	11692.4 (32.2)	20828.4 (57.3)	3017.3 (8.3)	585.3 (1.6)	132.6 (0.4)	24.6 (0.1)	44.4 (0.1)	19.5 (0.1)	1.8 (0.0)	7.0 (0.0)	- (0.0)	36353.4 (100.0)	1.4004
Apr أبريل	12144.6 (32.8)	20447.8 (55.2)	3138.7 (8.5)	935.9 (2.5)	247.8 (0.7)	23.4 (0.1)	44.7 (0.1)	19.5 (0.1)	- (0.0)	11.2 (0.0)	- (0.0)	37013.7 (100.0)	1.3987
May مايو	11991.0 (32.5)	19648.4 (53.3)	3320.1 (9.0)	1265.9 (3.4)	465.2 (1.3)	76.7 (0.2)	45.1 (0.1)	19.5 (0.1)	- (0.0)	11.2 (0.0)	- (0.0)	36843.1 (100.0)	1.0510

(1) Interest rates weighted by the relative importance of balances on deposits and not including interbank transactions.

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

(1) فئات أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة الودائع في تلك الفئات،

ولا تتضمن المعاملات فيما بين البنوك.

ملاحظة: الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (17) Table

البنوك المحلية: أرصدة الجزء النقدي المستخدم من التسهيلات الائتمانية بالدينار الكويتي (للمقيمين وغير المقيمين) بحسب سعر الفائدة على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Balances of Utilized Cash Credit Facilities in KD to Residents & Non-Residents, by Interest Rate
At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الشهر End of Month	بدون فوائد Free	لغاية UP to 3%	>3.0- 3.5%	>3.5- 4.0%	>4.0- 4.5%	>4.5- 5.0%	>5.0- 5.5%	>5.5- 6.0%	>6.0- 6.5%	>6.5- 7.0%	>7.0- 7.5%	أكثر من Over 7.5%	المجموع Total	الفائدة المرجحة (بالمائة سنوياً) ¹ Weighted Interest rate (Percent per Annum) ¹	
May مايو 2017	496.3 (1.5)	1344.8 (4.1)	2427.7 (7.3)	4797.3 (14.5)	3707.9 (11.2)	7190.7 (21.7)	6278.8 (19.0)	2979.5 (9.0)	1756.5 (5.3)	1219.6 (3.7)	316.5 (1.0)	578.2 (1.7)	33093.9 (100.0)	4.7262	
2018	441.7 (1.3)	1236.8 (3.7)	2567.2 (7.7)	4096.7 (12.3)	3970.9 (11.9)	5911.5 (17.7)	6024.3 (18.1)	5349.5 (16.0)	1740.4 (5.2)	1180.6 (3.5)	334.4 (1.0)	501.8 (1.5)	33355.8 (100.0)	4.8044	
2019	420.0 (1.2)	914.9 (2.6)	2637.4 (7.4)	5167.2 (14.6)	4659.9 (13.2)	5180.0 (14.6)	5291.2 (14.9)	6952.4 (19.6)	2022.4 (5.7)	1385.9 (3.9)	264.7 (0.7)	538.7 (1.5)	35434.9 (100.0)	4.8345	
2020	620.1 (1.7)	10362.7 (27.9)	5291.9 (14.3)	5035.3 (13.6)	2096.5 (5.6)	1646.4 (4.4)	2498.9 (6.7)	6389.4 (17.2)	1930.9 (5.2)	589.7 (1.6)	278.9 (0.8)	372.0 (1.0)	37112.8 (100.0)	4.0412	
2021	May مايو	629.3 (1.6)	13440.4 (35.2)	5671.8 (14.8)	3818.7 (10.0)	4319.6 (11.3)	1158.3 (3.0)	1915.8 (5.0)	4783.3 (12.5)	1674.0 (4.4)	433.4 (1.1)	48.8 (0.1)	320.8 (0.8)	38214.3 (100.0)	3.7805
Jun يونيو	1041.3 (2.7)	13669.7 (35.4)	5865.2 (15.2)	3760.8 (9.7)	4379.1 (11.3)	1245.3 (3.2)	1609.6 (4.2)	4626.2 (12.0)	1639.3 (4.2)	417.1 (1.1)	44.5 (0.1)	295.8 (0.8)	38593.9 (100.0)	3.6317	
Jul يوليو	1028.0 (2.7)	13665.1 (35.3)	5872.1 (15.2)	3778.7 (9.8)	4743.4 (12.3)	1292.3 (3.3)	1541.7 (4.0)	4583.8 (11.8)	1481.5 (3.8)	402.1 (1.0)	44.7 (0.1)	280.9 (0.7)	38714.5 (100.0)	3.6209	
Aug أغسطس	1036.8 (2.7)	13857.4 (35.5)	5914.8 (15.2)	3811.3 (9.8)	4741.1 (12.2)	1307.3 (3.4)	1473.5 (3.8)	4521.8 (11.6)	1603.6 (4.1)	400.3 (1.0)	58.6 (0.2)	265.4 (0.7)	38991.9 (100.0)	3.6138	
Sep سبتمبر	631.9 (1.6)	14240.9 (36.2)	6020.4 (15.3)	3834.7 (9.8)	5217.7 (13.3)	1328.2 (3.4)	1458.4 (3.7)	4459.2 (11.3)	1417.6 (3.6)	390.4 (1.0)	45.2 (0.1)	275.6 (0.7)	39320.2 (100.0)	3.6278	
Oct أكتوبر	552.7 (1.4)	14100.2 (35.8)	5921.2 (15.1)	3787.3 (9.6)	5406.0 (13.7)	1391.8 (3.5)	1455.6 (3.7)	4483.0 (11.4)	1546.3 (3.9)	374.6 (1.0)	43.0 (0.1)	269.4 (0.7)	39331.1 (100.0)	3.6477	
Nov نوفمبر	776.1 (2.0)	14244.5 (35.8)	5936.0 (14.9)	3752.7 (9.4)	5817.2 (14.6)	1462.5 (3.7)	1414.6 (3.6)	4338.6 (10.9)	1333.0 (3.4)	381.3 (1.0)	52.3 (0.1)	255.2 (0.6)	39764.0 (100.0)	3.6147	
Dec ديسمبر	658.7 (1.7)	14629.6 (36.7)	6085.2 (15.3)	3728.2 (9.3)	5830.8 (14.6)	1467.8 (3.7)	1270.4 (3.2)	4157.2 (10.4)	1219.6 (3.1)	382.2 (1.0)	196.0 (0.5)	252.7 (0.6)	39878.4 (100.0)	3.5980	
2022	Jan يناير	721.8 (1.8)	14852.0 (36.8)	6078.1 (15.1)	3799.6 (9.4)	6085.3 (15.1)	1531.5 (3.8)	1284.7 (3.2)	4039.2 (10.0)	1257.7 (3.1)	379.4 (0.9)	139.8 (0.3)	194.1 (0.5)	40363.2 (100.0)	3.5797
Feb فبراير	775.2 (1.9)	15345.1 (37.6)	6057.0 (14.9)	3731.2 (9.2)	6215.9 (15.3)	1545.0 (3.8)	1259.1 (3.1)	3942.5 (9.7)	1230.7 (3.0)	376.4 (0.9)	49.3 (0.1)	230.4 (0.6)	40757.8 (100.0)	3.5515	
Mar مارس	833.3 (2.0)	14045.3 (34.1)	6214.0 (15.1)	3858.7 (9.4)	7321.3 (17.8)	1865.2 (4.5)	1037.0 (2.5)	4052.2 (9.8)	1224.6 (3.0)	369.5 (0.9)	54.6 (0.1)	298.0 (0.7)	41173.8 (100.0)	3.6571	
Apr أبريل	864.3 (2.1)	14058.0 (33.8)	6194.5 (14.9)	4135.9 (9.9)	7277.5 (17.5)	2184.9 (5.3)	1024.2 (2.5)	3949.9 (9.5)	1205.1 (2.9)	365.4 (0.9)	49.2 (0.1)	288.5 (0.7)	41597.4 (100.0)	3.6591	
May مايو	915.7 (2.2)	12671.9 (30.0)	6310.0 (14.9)	5353.6 (12.7)	7518.8 (17.8)	2721.0 (6.4)	1055.8 (2.5)	3881.8 (9.2)	1152.7 (2.7)	351.2 (0.8)	82.3 (0.2)	280.3 (0.7)	42295.1 (100.0)	3.7163	

(1) Interest rates weighted by the relative importance of balances on loans and not including interbank transactions.

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

(1) فئات أسعار الفائدة مرجحة بالأهمية النسبية على أرصدة القروض في تلك الفئات،

ولا تتضمن المعاملات فيما بين البنوك.

ملاحظة: الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البنود النسبية إلى المجموع.

جدول (18) Table

البنوك المحلية: الودائع لأجل من المقيمين وغير المقيمين (بجميع العملات) بحسب الباقي حتى تاريخ الاستحقاق
على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local banks: Time Deposits of Residents & Non-Residents (KD & FC) by Residual to Maturity
At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الشهر	لغاية شهر	أكثر من شهر إلى 3 شهور	أكثر من 3 شهور إلى 6 شهور	أكثر من 6 شهور إلى 9 شهور	أكثر من 9 شهور إلى سنة	أكثر من سنة	المجموع
End of Month	Up to one Month	Over one to 3 Months	Over 3 to 6 Months	Over 6 to 9 Months	Over 9 Months to One Year	Over one Year	Total
May 2017	9184.8 (30.9)	6302.9 (21.2)	4209.9 (14.1)	2653.1 (8.9)	2694.6 (9.1)	4718.3 (15.9)	29763.8 (100.0)
2018	9580.9 (31.0)	6547.1 (21.2)	4243.6 (13.7)	2701.6 (8.8)	2842.7 (9.2)	4951.7 (16.0)	30867.5 (100.0)
2019	10122.7 (30.4)	7485.7 (22.5)	5395.0 (16.2)	3284.1 (9.9)	2614.0 (7.8)	4412.0 (13.2)	33313.5 (100.0)
2020	11699.5 (32.8)	9898.8 (27.8)	4897.7 (13.7)	2939.7 (8.2)	2115.4 (5.9)	4103.9 (11.5)	35655.0 (100.0)
2021							
May مايو	17365.7 (40.9)	8195.5 (19.3)	4913.4 (11.6)	3118.6 (7.3)	2767.5 (6.5)	6140.6 (14.4)	42501.3 (100.0)
Jun يونيو	16781.4 (39.4)	8197.3 (19.2)	5505.9 (12.9)	3349.4 (7.9)	2690.9 (6.3)	6106.6 (14.3)	42631.4 (100.0)
Jul يوليو	15248.3 (36.4)	9277.7 (22.2)	5701.1 (13.6)	3420.4 (8.2)	2074.6 (5.0)	6118.8 (14.6)	41841.0 (100.0)
Aug أغسطس	16681.2 (38.7)	8880.0 (20.6)	5870.4 (13.6)	3294.6 (7.6)	2092.6 (4.8)	6338.4 (14.7)	43157.3 (100.0)
Sep سبتمبر	16781.4 (38.4)	9105.9 (20.8)	6450.9 (14.8)	2868.2 (6.6)	2075.7 (4.7)	6432.4 (14.7)	43714.5 (100.0)
Oct أكتوبر	15501.8 (35.9)	10531.8 (24.4)	6275.3 (14.5)	2522.4 (5.8)	1821.4 (4.2)	6565.2 (15.2)	43217.9 (100.0)
Nov نوفمبر	16772.4 (38.5)	10164.2 (23.3)	6080.6 (14.0)	2183.6 (5.0)	1838.5 (4.2)	6515.5 (15.0)	43554.8 (100.0)
Dec ديسمبر	17718.2 (39.7)	9808.3 (22.0)	5740.7 (12.9)	2252.8 (5.1)	2052.8 (4.6)	7034.2 (15.8)	44606.9 (100.0)
2022							
Jan يناير	17214.3 (38.4)	10752.6 (24.0)	5489.4 (12.2)	2141.0 (4.8)	2201.3 (4.9)	7047.0 (15.7)	44845.6 (100.0)
Feb فبراير	18249.7 (40.0)	10151.0 (22.3)	5472.1 (12.0)	2219.4 (4.9)	2302.6 (5.1)	7191.8 (15.8)	45586.6 (100.0)
Mar مارس	19480.6 (41.8)	9556.3 (20.5)	5361.9 (11.5)	2381.0 (5.1)	2527.2 (5.4)	7318.6 (15.7)	46625.7 (100.0)
Apr أبريل	18838.6 (39.2)	11165.4 (23.2)	4893.0 (10.2)	2640.4 (5.5)	2870.1 (6.0)	7615.7 (15.9)	48023.1 (100.0)
May مايو	19057.8 (40.5)	9760.6 (20.7)	4700.6 (10.0)	3066.3 (6.5)	3238.0 (6.9)	7287.9 (15.5)	47111.2 (100.0)

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance of the item to the total.

ملاحظة: الأرقام بين الأقواس تشير لأهمية البند النسبية إلى المجموع.

جدول (19) Table

البنوك المحلية: تمويل الواردات الكويتية (المدفوعة) بحسب النوع والعملية

على مستوى النشاط المحلي (نشاط البنوك المحلية وفروعها داخل دولة الكويت)

Local Banks: Financing Kuwaiti Imports (Paid-Up) According to Type and Currency

At the Local Activity Level (The Activity of Local Banks and their Branches within the State of Kuwait)

(مقومة بالمليون دينار Denominated in Million Dinars)

الشهر Month	بحسب العملة According to Currency								المجموع Total	بحسب النوع According to Type		
	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	فرنك سويسري Swiss Franc	اليورو Euro	ريال سعودي* Saudi Riyal	درهم إماراتي* UAE Dirham	أخرى Other		الإ اعتمادات المستندية Documentary L/Cs	بول الص التحصيل Bills for Collection	أوامر الدفع الأخرى Other Payment Orders
May مايو 2017	154.0 (52.7)	2.4 (0.8)	3.0 (1.0)	0.2 (0.1)	21.1 (7.2)	-	-	111.4 (38.1)	292.0 (100.0)	152.0 (52.0)	32.2 (11.0)	107.8 (36.9)
2018	301.1 (76.3)	2.2 (0.6)	2.6 (0.7)	0.1 (0.0)	32.4 (8.2)	-	-	56.4 (14.3)	394.8 (100.0)	216.4 (54.8)	64.2 (16.3)	114.2 (28.9)
2019	177.6 (56.0)	1.1 (0.3)	2.9 (0.9)	2.6 (0.8)	39.2 (12.4)	-	-	93.8 (29.6)	317.1 (100.0)	160.9 (50.7)	34.0 (10.7)	122.2 (38.5)
2020	101.0 (39.2)	0.4 (0.1)	2.5 (1.0)	0.2 (0.1)	7.9 (3.0)	-	-	145.9 (56.6)	257.9 (100.0)	96.6 (37.5)	22.9 (8.9)	138.4 (53.7)
2021												
May مايو	203.9 (69.0)	0.8 (0.3)	2.3 (0.8)	0.4 (0.1)	29.2 (9.9)	23.1 (7.8)	5.5 (1.9)	30.5 (10.3)	295.6 (100.0)	160.1 (54.2)	21.0 (7.1)	114.5 (38.7)
Jun يونيو	430.7 (75.5)	9.7 (1.7)	2.1 (0.4)	1.9 (0.3)	49.9 (8.8)	5.4 (0.9)	17.3 (3.0)	53.3 (9.3)	570.3 (100.0)	120.4 (21.1)	21.3 (3.7)	428.5 (75.1)
Jul يوليو	381.8 (80.3)	2.7 (0.6)	5.0 (1.1)	2.6 (0.5)	32.4 (6.8)	6.7 (1.4)	10.6 (2.2)	33.5 (7.0)	475.3 (100.0)	141.1 (29.7)	21.0 (4.4)	313.1 (65.9)
Aug أغسطس	489.0 (81.1)	3.2 (0.5)	2.8 (0.5)	0.3 (0.1)	29.3 (4.9)	6.7 (1.1)	11.9 (2.0)	59.9 (9.9)	603.0 (100.0)	143.4 (23.8)	47.1 (7.8)	412.5 (68.4)
Sep سبتمبر	639.3 (84.3)	2.9 (0.4)	4.0 (0.5)	3.0 (0.4)	33.5 (4.4)	8.2 (1.1)	9.3 (1.2)	58.5 (7.7)	758.7 (100.0)	163.0 (21.5)	23.3 (3.1)	572.3 (75.4)
Oct أكتوبر	505.2 (84.0)	2.3 (0.4)	5.2 (0.9)	1.7 (0.3)	23.2 (3.9)	9.8 (1.6)	10.8 (1.8)	43.5 (7.2)	601.6 (100.0)	136.8 (22.7)	33.3 (5.5)	431.5 (71.7)
Nov نوفمبر	645.7 (87.4)	3.0 (0.4)	2.1 (0.3)	0.2 (0.0)	25.8 (3.5)	6.8 (0.9)	9.4 (1.3)	45.6 (6.2)	738.6 (100.0)	132.2 (17.9)	51.4 (7.0)	555.0 (75.1)
Dec ديسمبر	439.6 (81.4)	3.5 (0.7)	3.5 (0.6)	2.1 (0.4)	36.5 (6.8)	6.6 (1.2)	9.6 (1.8)	38.4 (7.1)	539.8 (100.0)	145.6 (27.0)	36.9 (6.8)	357.4 (66.2)
2022												
Jan يناير	329.5 (76.2)	5.8 (1.3)	2.4 (0.6)	2.5 (0.6)	27.0 (6.2)	10.1 (2.3)	10.1 (2.3)	44.9 (10.4)	432.4 (100.0)	127.7 (29.5)	31.1 (7.2)	273.5 (63.3)
Feb فبراير	373.6 (79.6)	2.4 (0.5)	3.0 (0.6)	0.1 (0.0)	51.2 (10.9)	6.3 (1.3)	8.9 (1.9)	23.9 (5.1)	469.5 (100.0)	130.7 (27.8)	21.8 (4.6)	317.0 (67.5)
Mar مارس	509.7 (80.5)	2.7 (0.4)	3.7 (0.6)	2.3 (0.4)	80.5 (12.7)	8.1 (1.3)	17.7 (2.8)	8.4 (1.3)	633.0 (100.0)	144.9 (22.9)	50.4 (8.0)	437.8 (69.2)
Apr أبريل	418.5 (82.7)	2.3 (0.5)	3.5 (0.7)	3.1 (0.6)	31.7 (6.3)	4.5 (0.9)	12.8 (2.5)	29.7 (5.9)	505.9 (100.0)	151.7 (30.0)	43.3 (8.6)	311.0 (61.5)
May مايو	485.2 (81.0)	8.8 (1.5)	3.0 (0.5)	1.8 (0.3)	30.6 (5.1)	7.6 (1.3)	13.4 (2.2)	48.2 (8.1)	598.7 (100.0)	153.8 (25.7)	47.3 (7.9)	397.6 (66.4)

Note: Figures in parentheses refer to the relative importance to total.

ملاحظة: الأرقام بين الأقواس تشير إلى الأهمية النسبية للمجموع.

(*) The Saudi riyal and the UAE dirham were added, starting from October 2020.

(*) تم إضافة عملة الريال السعودي والدرهم الإماراتي ابتداء من شهر أكتوبر 2020.

جدول (19-1) Table
شركات الاستثمار التقليدية: الموجودات*
Conventional Investment Companies: Assets*
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الاستثمارات المحلية Domestic Investments									الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	نقد Cash	أرصدة لدى البنك المركزي Balances with CBK	أرصدة لدى البنوك المحلية Balances with Local Banks	التسهيلات الائتمانية للمقيمين Credit Facilities to Residents	الاستثمارات المالية Financial Investments		المجموع Total	الموجودات الأجنبية Foreign Assets	الموجودات الأخرى (1) Other Assets		
					الاستثمارات المالية Financial Investments	الاستثمارات غير المالية Non- Financial Investments					
May مايو											
2017	0.2	0.4	235.8	353.8	847.7	149.4	997.1	1339.5	255.4	3182.1	30
2018	0.2	1.9	206.8	339.4	796.8	179.5	976.3	1314.4	259.6	3098.6	29
2019	0.1	0.4	204.3	325.6	853.6	136.5	990.1	985.5	176.7	2682.8	27
2020	0.2	0.5	232.0	301.0	767.1	146.0	913.1	944.1	247.9	2638.6	26
2021											
May مايو	0.2	0.3	189.5	258.1	820.1	145.6	965.7	998.1	171.6	2583.6	25
Jun يونيو	0.2	0.3	190.2	258.0	856.2	149.1	1005.3	1011.7	255.7	2721.5	25
Jul يوليو	0.2	0.4	175.2	256.7	874.2	147.9	1022.1	1010.1	167.2	2631.9	25
Aug أغسطس	0.2	0.6	176.1	257.5	856.0	146.3	1002.3	1034.4	170.2	2641.3	24
Sep سبتمبر	0.2	0.5	221.7	251.3	760.2	145.9	906.1	816.7	158.8	2355.3	23
Oct أكتوبر	0.2	0.3	204.7	258.4	794.6	143.2	937.9	817.5	154.1	2373.1	23
Nov نوفمبر	0.2	0.4	206.4	260.4	773.4	144.2	917.6	816.7	159.0	2360.6	23
Dec ديسمبر	0.1	0.5	227.4	260.3	783.4	145.2	928.5	752.8	159.9	2329.5	22
2022											
Jan يناير	0.2	0.2	219.9	261.5	800.1	146.9	946.9	740.3	154.3	2323.3	22
Feb فبراير	0.1	0.6	212.5	257.9	819.6	146.6	966.2	754.2	153.5	2345.1	22
Mar مارس	0.2	0.4	228.0	250.4	872.4	146.5	1018.9	762.0	172.0	2431.9	22
Apr أبريل	0.2	0.5	240.6	257.9	886.3	151.8	1038.1	757.7	168.3	2463.2	22
May مايو	0.2	1.5	235.1	247.8	845.4	150.1	995.5	754.3	173.4	2407.8	22

* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

(1) Includes settlement accounts, prepaid expenditures, accounts receivable, gold and silver bullions and disputed assets, and real-estate and other equity accrued to the companies in settlement of a debt.

(1) تتضمن حسابات التسوية والمصروفات المدفوعة مقدماً، والذمم المدينة وسبائك الذهب والفضة والأصول المتنازع عليها والعقارات والأسهم الأخرى التي آلت إلى الشركات لتسوية دين.

جدول (19-2) Table
شركات الاستثمار التقليدية: المطلوبات*
Conventional Investment Companies: Liabilities*
 (ملليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	التمويل من المقيمين Financing from Residents		سندات مصدرة المطلوبات					الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	التمويل من البنوك Financing from Local Banks	التمويل من مؤسسات غير مصرفية Financing from Other Non-Financial Institutions	المجموع Total	المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities	حقوق المساهمين Own Funds	المطلوبات الأخرى (1) Other Liabilities			
							سندات مصدرة Bonds and Debentures		
May مايو									
2017	654.8	42.1	696.9	27.6	324.5	1686.4	446.7	3182.1	30
2018	639.9	62.9	702.8	27.6	367.6	1573.7	426.9	3098.6	29
2019	473.8	53.4	527.2	67.3	108.5	1578.4	401.4	2682.8	27
2020	512.9	64.7	577.6	67.3	105.0	1517.7	371.0	2638.6	26
2021									
May مايو	379.8	43.7	423.5	86.6	99.6	1571.3	402.5	2583.6	25
Jun يونيو	397.3	41.5	438.8	86.6	96.9	1577.3	521.9	2721.5	25
Jul يوليو	373.6	42.4	416.0	90.7	99.5	1589.2	436.7	2631.9	25
Aug أغسطس	359.7	45.4	405.1	90.7	97.5	1593.6	454.5	2641.3	24
Sep سبتمبر	323.4	46.5	369.8	88.9	95.1	1352.6	448.9	2355.3	23
Oct أكتوبر	300.1	46.4	346.5	88.9	101.3	1362.9	473.5	2373.1	23
Nov نوفمبر	310.0	48.4	358.4	88.9	102.1	1346.6	464.5	2360.6	23
Dec ديسمبر	338.7	47.9	386.6	79.6	99.8	1316.9	446.6	2329.5	22
2022									
Jan يناير	313.9	47.9	361.8	79.6	96.7	1361.3	423.9	2323.3	22
Feb فبراير	302.7	47.9	350.6	79.6	107.4	1367.4	440.1	2345.1	22
Mar مارس	333.8	51.7	385.4	79.6	86.9	1421.3	458.8	2431.9	22
Apr أبريل	356.2	40.2	396.4	79.6	91.8	1438.4	457.0	2463.2	22
May مايو	336.4	38.6	375.1	79.6	90.3	1452.9	409.8	2407.8	22

* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

(1) Includes other liabilities, such as provisions, as well as other unpaid

(1) يشمل على اية التزامات أخرى مثل المخصصات وأية التزامات أخرى

liabilities such as cash distributions to shareholders, and settlement accounts.

غير مدفوعة كالتوزيعات النقدية للمساهمين وكذا حسابات التسوية.

جدول (19-3) Table
شركات الاستثمار التقليدية: الموجودات والمطلوبات الأجنبية*
Conventional Investment Companies: Foreign Assets and Liabilities*
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية Foreign Assets				المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities				صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	عدد الشركات Number of Companies	
	نقد أرصدة لدى بنوك أجنبية Cash & Balances with Foreign Banks	التسهيلات الائتمانية لغير المقيمين Credit Facilities to Non- Residents	الاستثمارات الأجنبية Foreign Investments	أخرى Other Assets	المجموع Total	بنوك أجنبية Foreign Banks	مؤسسات مالية أجنبية Foreign Financial Institutions	أخرى Others			المجموع Total
May مايو											
2017	90.1	20.4	1034.9	194.1	1339.5	217.3	...	107.2	324.5	1015.0	30
2018	89.5	18.4	1007.3	199.1	1314.4	240.1	...	127.5	367.6	946.8	29
2019	64.0	19.8	850.3	51.2	985.5	44.0	...	64.5	108.5	877.0	27
2020	79.2	19.0	786.2	59.7	944.1	31.5	0.9	72.5	105.0	839.1	26
2021											
May مايو	76.1	14.0	855.3	52.8	998.1	23.2	0.9	75.4	99.6	898.6	25
Jun يونيو	60.9	13.5	887.4	50.0	1011.7	22.9	0.9	73.1	96.9	914.8	25
Jul يوليو	61.7	13.6	886.6	48.3	1010.1	22.6	0.9	75.9	99.5	910.7	25
Aug أغسطس	58.0	13.6	915.1	47.8	1034.4	23.5	0.9	73.0	97.5	936.9	24
Sep سبتمبر	45.6	12.8	707.4	50.8	816.7	24.0	0.9	70.1	95.1	721.6	23
Oct أكتوبر	44.3	12.9	712.2	48.2	817.5	29.2	0.9	71.2	101.3	716.2	23
Nov نوفمبر	53.6	12.9	699.4	50.8	816.7	29.9	0.9	71.3	102.1	714.5	23
Dec ديسمبر	55.5	12.6	632.2	52.5	752.8	30.5	1.2	68.1	99.8	652.9	22
2022											
Jan يناير	43.9	11.1	635.0	50.4	740.3	33.1	1.2	62.5	96.7	643.6	22
Feb فبراير	49.5	11.1	643.3	50.3	754.2	44.8	1.2	61.4	107.4	646.8	22
Mar مارس	50.0	10.4	650.4	51.3	762.0	38.2	1.5	47.2	86.9	675.1	22
Apr أبريل	52.8	10.7	650.3	43.9	757.7	42.8	1.2	47.9	91.8	665.8	22
May مايو	40.3	10.6	658.9	44.4	754.3	44.0	1.1	45.3	90.3	663.9	22

* Including Conventional Finance Companies from October 2014 until March 2017.

* تتضمن شركات التمويل التقليدية اعتباراً من أكتوبر 2014 حتى مارس 2017.

جدول (19-4) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الموجودات *
Investment Companies Operating in Accordance
with the Provisions of the Islamic Sharia: Assets *

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة	نقد وموجودات نقدية	أرصدة لدى البنوك والمؤسسات المالية الأخرى	الاستثمارات المالية	الاستثمارات غير المالية	عمليات التمويل للعملاء	الموجودات الأجنبية	الموجودات الأخرى	الإجمالي	عدد الشركات
End of Period	Cash and Cash Assets	Balances with Banks and Other Financial Institutions	Financial Investments	Non-Financial Investments	Customers Financing Operations	Foreign Assets	Other Assets	Grand Total	Number of Companies
May مايو									
2017	0.7	224.7	875.5	369.7	334.0	1286.9	1203.8	4295.3	42
2018	0.8	180.9	844.1	330.2	312.4	1191.6	1149.7	4009.8	39
2019	0.7	187.5	786.4	329.2	314.9	969.4	874.1	3462.2	35
2020	4.3	190.3	676.0	340.7	317.4	940.0	910.3	3379.0	32
2021									
May مايو	5.2	159.8	779.1	283.2	271.3	770.3	836.0	3105.0	31
Jun يونيو	1.7	159.9	818.8	292.3	270.3	765.8	824.5	3133.3	31
Jul يوليو	1.7	157.7	862.2	287.3	270.0	768.1	813.7	3160.9	31
Aug أغسطس	1.8	165.4	867.7	296.6	272.1	761.9	798.0	3163.6	31
Sep سبتمبر	1.6	151.2	847.4	280.2	272.7	574.0	745.4	2872.5	30
Oct أكتوبر	1.4	142.2	813.3	279.7	269.6	569.9	730.0	2806.1	28
Nov نوفمبر	2.6	164.0	837.0	282.9	259.6	509.6	757.4	2813.2	25
Dec ديسمبر	1.0	160.4	858.0	278.9	262.2	481.2	775.0	2816.6	25
2022									
Jan يناير	1.0	159.2	856.6	282.7	259.8	438.9	735.3	2733.6	21
Feb فبراير	0.9	167.8	859.5	281.2	259.8	453.2	733.9	2756.2	21
Mar مارس	0.9	157.7	919.3	279.5	259.0	449.0	739.5	2804.9	21
Apr أبريل	1.3	159.2	949.6	280.3	258.5	446.7	754.2	2850.0	21
May مايو	2.3	138.7	837.3	284.1	258.6	442.1	777.8	2740.8	21

* Including Islamic Financing Companies since December 2013

* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-5) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: المطلوبات*

Investment Companies Operating in Accordance with
the Provisions of the Islamic Sharia: Liabilities*

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	التمويل من القطاع المالي Funding from Financial Sector					المجموع Total	قروض تمويل مساندة Subordinated Loans	المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities	حقوق المساهمين Own Funds	المطلوبات الأخرى Other Liabilities	الإجمالي Grand Total	عدد الشركات Number of Companies
	التمويل من البنوك المحلية Funding from Local Banks	التمويل من شركات الاستثمار Funding from Investment Companies	التمويل من المؤسسات المالية الأخرى Funding from Other Financial Institutions									
May مايو												
2017	995.0	212.4	118.0	1325.4	-	612.2	1593.7	764.0	4295.3	42		
2018	889.1	213.6	108.4	1211.1	-	624.1	1471.1	703.4	4009.8	39		
2019	640.9	179.1	106.7	926.6	-	372.9	1463.5	699.2	3462.2	35		
2020	690.9	212.8	57.6	961.3	2.2	337.7	1430.6	647.2	3379.0	32		
2021												
May مايو	554.2	212.3	56.0	822.5	2.5	328.1	1394.4	557.5	3105.0	31		
Jun يونيو	553.3	212.3	56.0	821.6	1.6	337.9	1405.8	566.5	3133.3	31		
Jul يوليو	546.2	212.3	56.0	814.4	-	337.7	1439.6	569.2	3160.9	31		
Aug أغسطس	550.7	212.3	56.0	819.0	-	338.6	1411.5	594.4	3163.6	31		
Sep سبتمبر	367.6	212.3	35.0	614.9	-	265.8	1437.0	554.9	2872.5	30		
Oct أكتوبر	387.5	212.3	35.0	634.8	-	250.3	1380.7	540.3	2806.1	28		
Nov نوفمبر	382.7	212.3	32.8	627.8	-	245.8	1312.7	626.9	2813.2	25		
Dec ديسمبر	376.9	212.3	32.8	621.9	-	229.7	1350.7	614.3	2816.6	25		
2022												
Jan يناير	373.6	212.3	32.8	618.7	-	232.0	1316.2	566.7	2733.6	21		
Feb فبراير	383.9	212.3	32.8	629.0	-	231.8	1321.4	574.0	2756.2	21		
Mar مارس	370.0	212.3	32.8	615.1	-	232.8	1385.7	571.4	2804.9	21		
Apr أبريل	375.9	212.3	36.2	624.4	-	230.4	1417.0	578.1	2850.0	21		
May مايو	381.8	212.3	36.4	630.5	-	230.2	1312.5	567.6	2740.8	21		

* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-6) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الموجودات والمطلوبات الأجنبية*
Investment Companies Operating in Accordance with
the Provisions of the Islamic Sharia: Foreign Assets and Liabilities*

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	الموجودات الأجنبية Foreign Assets					المطلوبات الأجنبية Foreign Liabilities			صافي الموجودات الأجنبية Net Foreign Assets	عدد الشركات Number of Companies	
	نقد و أرصدة لدى بنوك أجنبية ومؤسسات مالية Cash & Balances with Foreign Banks & other Financial Institutions	استثمارات مالية Financial Investments	استثمارات غير مالية Non-Financial Investments	عمليات التمويل للعملاء Customers Financing Operations	أخرى Other Assets	المجموع Total	مطلوبات لبنوك ومؤسسات مالية Claims to Banks & Financial Institutions	أخرى Others			المجموع Total
May مايو											
2017	28.0	589.7	421.6	8.5	239.1	1286.9	466.6	145.6	612.2	674.6	42
2018	21.1	511.5	404.1	15.1	239.8	1191.6	460.4	163.8	624.1	567.5	39
2019	22.6	491.4	341.6	7.0	106.9	969.4	227.0	145.9	372.9	596.5	35
2020	14.8	413.1	340.4	8.2	163.5	940.0	207.3	130.4	337.7	602.4	32
2021											
May مايو	21.4	327.3	247.5	5.7	168.3	770.3	199.3	128.8	328.1	442.2	31
Jun يونيو	22.1	324.2	244.1	11.6	163.9	765.8	200.2	137.8	337.9	427.9	31
Jul يوليو	17.2	334.8	243.8	11.6	160.8	768.1	200.1	137.6	337.7	430.4	31
Aug أغسطس	17.5	331.7	241.2	11.6	159.8	761.9	205.3	133.3	338.6	423.3	31
Sep سبتمبر	14.1	309.7	94.4	11.5	144.3	574.0	200.8	65.0	265.8	308.3	30
Oct أكتوبر	15.6	309.4	92.8	11.4	140.6	569.9	188.8	61.5	250.3	319.6	28
Nov نوفمبر	17.8	283.3	116.4	11.4	80.7	509.6	187.7	58.1	245.8	263.8	25
Dec ديسمبر	17.4	289.9	89.5	11.5	72.9	481.2	172.1	57.6	229.7	251.5	25
2022											
Jan يناير	17.7	246.7	90.3	11.6	72.6	438.9	173.8	58.2	232.0	206.9	21
Feb فبراير	24.3	255.5	89.2	11.6	72.7	453.2	173.9	58.0	231.8	221.4	21
Mar مارس	28.4	245.6	89.2	8.3	77.5	449.0	173.9	58.9	232.8	216.3	21
Apr أبريل	24.5	249.5	86.7	8.2	77.8	446.7	171.4	59.0	230.5	216.3	21
May مايو	24.4	250.6	86.3	8.2	72.4	442.1	171.2	59.0	230.2	211.8	21

* Including Islamic Financing Companies since December 2013.

* تتضمن شركات التمويل الإسلامية اعتباراً من ديسمبر 2013.

جدول (19-7) Table
شركات الاستثمار *: الحسابات النظامية
Investment Companies * : Contra Accounts
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	محافظ استثمارية									
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى ** Other **		المجموع Total (1)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
May مايو										
2017	625.0	10586.5	1436.1	302.7	92.4	454.5	155.5	1683.5	140.9	15477.0
2018	631.9	10089.1	1690.8	316.8	56.0	145.1	148.7	1997.1	198.5	15273.9
2019	722.3	25671.9	2623.2	378.1	214.2	20.8	73.3	21060.7	15563.2	66327.7
2020	541.4	10575.9	1922.5	364.6	212.9	19.0	60.3	2187.3	900.9	16784.8
2021										
May مايو	682.5	12596.3	1859.0	234.1	213.7	20.3	66.6	2218.9	839.7	18731.1
Jun يونيو	625.1	12990.7	1832.7	298.5	224.1	20.5	68.0	2240.2	837.4	19137.1
Jul يوليو	637.8	13237.5	1801.0	298.5	217.7	19.7	75.6	2256.4	818.9	19363.0
Aug أغسطس	666.6	13465.4	1812.3	298.7	218.1	19.9	76.4	2267.8	818.8	19644.0
Sep سبتمبر	606.5	13559.8	1764.2	297.5	224.5	18.4	75.3	2273.9	817.7	19637.7
Oct أكتوبر	610.1	13954.4	1775.2	333.9	219.6	18.8	75.7	2273.9	803.0	20064.7
Nov نوفمبر	523.8	13628.7	1735.9	354.9	224.8	18.5	75.6	2294.0	832.1	19688.2
Dec ديسمبر	528.9	13905.0	1678.3	342.7	222.0	16.7	75.5	2302.0	821.7	19892.9
2022										
Jan يناير	471.5	14369.7	1691.9	342.0	220.9	15.0	71.4	2306.6	859.4	20348.4
Feb فبراير	493.1	14975.4	1713.9	342.0	220.5	15.3	71.9	2320.2	857.2	21009.4
Mar مارس	591.8	15745.3	1781.7	341.4	167.0	16.3	80.8	2312.8	823.6	21860.7
Apr أبريل	620.4	16198.4	1788.7	341.2	164.6	16.8	80.6	2323.7	833.5	22367.7
May مايو	770.7	15502.7	1743.5	339.9	151.2	16.2	81.9	2341.8	836.2	21784.1

تابع جدول (19-7) Cont'd Table
شركات الاستثمار* : الحسابات النظامية
Investment Companies* : Contra Accounts
 (مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية ****										صناديق مدارة أجنبية Total (2)	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets (4)	تعديلات/ كفالات/ ضمانات *** Commitments/ Guarantees/ Collateral *** (5)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other		المجموع Total (2)					
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign						
May مايو	72.3	613.2	71.6	6.6	9.1	800.9	18.5	70.3	21.7	1684.2	1529.0	455.7	23.9	19169.8	72
2017	50.0	607.0	58.0	8.3	10.2	864.1	18.8	58.1	39.2	1713.7	1516.3	419.9	17.5	18941.3	68
2018	28.4	639.0	66.3	5.7	6.9	1066.8	29.1	67.0	105.1	2014.2	1629.9	438.1	6.6	70416.4	62
2019	62.5	522.0	43.2	7.4	6.0	1141.3	32.2	84.3	99.5	1998.4	1787.4	276.4	6.7	20853.7	58
2020	2021														
May مايو	70.8	641.4	71.5	6.0	13.0	1228.9	51.2	64.2	84.1	2230.9	1888.4	372.8	5.5	23228.7	56
Jun يونيو	66.9	655.2	74.4	7.2	13.5	1239.4	52.2	72.1	80.4	2261.4	1844.3	379.1	5.4	23627.3	56
Jul يوليو	68.7	666.9	74.2	7.5	12.5	1287.8	49.4	68.2	81.7	2316.9	1851.9	383.5	5.7	23921.0	56
Aug أغسطس	61.0	682.7	85.0	7.8	14.5	1297.5	63.1	65.6	85.5	2362.7	1890.3	389.7	5.8	24292.5	55
Sep سبتمبر	64.0	678.0	84.6	7.5	14.2	1336.3	60.1	65.7	90.1	2400.4	1892.9	373.0	18.3	24322.3	53
Oct أكتوبر	56.6	704.2	85.5	8.5	13.1	1362.9	60.2	65.5	88.8	2445.4	1922.5	379.7	18.2	24830.5	51
Nov نوفمبر	60.7	672.9	80.9	9.8	14.2	1360.6	61.2	63.2	89.9	2413.4	1731.6	367.8	18.2	24219.2	48
Dec ديسمبر	57.2	689.5	82.4	9.8	14.7	1368.7	72.9	62.7	81.6	2439.5	1752.1	382.0	5.6	24472.1	47
2022															
Jan يناير	70.8	712.1	88.2	9.8	15.2	1400.6	72.0	64.4	75.6	2508.4	1740.1	497.2	5.7	25099.8	43
Feb فبراير	68.6	728.4	93.5	9.6	15.7	1417.9	103.4	65.5	75.8	2578.1	1705.4	606.5	5.7	25905.1	43
Mar مارس	93.1	755.0	100.6	8.7	19.3	1441.5	108.6	65.3	70.4	2662.5	1672.3	675.2	6.1	26876.6	43
Apr أبريل	64.6	790.1	110.5	8.7	21.4	1453.5	109.2	65.0	67.4	2690.5	1689.6	714.8	6.2	27468.8	43
May مايو	63.1	737.1	98.0	8.7	22.7	1389.3	108.5	71.9	65.9	2565.1	1737.2	673.7	6.8	26766.9	43

* Includes conventional investment companies and investment companies operating according to the provisions of Islamic Sharia.

** Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

*** Investment companies whose objectives allow such transactions.

**** By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

* تشمل كل من شركات الاستثمار التقليدية وشركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية.

** يشمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

*** شركات الاستثمار التي تسمح اغراضها بذلك.

**** بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (19-8) Table

شركات الاستثمار التقليدية: الحسابات النظامية

Conventional Investment Companies: Contra Accounts

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	محافظ استثمارية Investment Portfolios									
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى * Other *		المجموع Total (1)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	
May مايو										
2017	569.2	9368.0	1125.1	302.6	91.1	389.5	42.6	1616.1	73.2	13577.2
2018	567.7	8902.7	1042.3	316.6	55.6	13.5	33.3	1591.0	63.3	12585.9
2019	609.3	10886.6	1605.3	371.2	203.4	7.3	27.8	1909.8	324.0	15944.9
2020	455.7	9703.2	1214.7	360.0	198.1	5.9	23.5	1871.3	785.6	14618.0
2021										
May مايو	553.1	11488.4	1253.8	232.4	187.8	6.5	30.6	1806.4	715.4	16274.5
Jun يونيو	509.0	11835.0	1234.1	265.1	198.4	6.5	32.0	1827.9	715.0	16623.1
Jul يوليو	518.3	12075.3	1203.9	265.2	192.0	5.6	39.6	1845.2	707.7	16852.8
Aug أغسطس	539.5	12271.6	1215.1	265.5	191.8	5.7	40.4	1856.2	707.9	17093.8
Sep سبتمبر	477.4	12350.8	1168.0	264.1	191.9	6.1	39.3	1863.6	707.5	17068.8
Oct أكتوبر	477.5	12696.7	1192.3	295.1	187.5	6.4	40.1	1868.9	691.9	17456.4
Nov نوفمبر	388.0	12455.6	1157.6	317.5	193.5	6.4	40.0	1889.8	691.9	17140.4
Dec ديسمبر	396.5	12681.7	1098.0	306.3	191.3	4.4	40.0	1903.8	683.4	17305.4
2022										
Jan يناير	341.3	13082.3	1108.5	306.0	190.3	2.2	35.9	1896.4	683.2	17646.2
Feb فبراير	349.5	13627.5	1129.2	306.8	189.8	2.2	36.4	1909.7	679.9	18231.0
Mar مارس	455.5	14298.0	1195.6	307.0	135.9	2.9	45.3	1901.2	679.2	19020.4
Apr أبريل	465.7	14697.6	1193.8	307.3	133.4	3.0	45.0	1914.1	680.9	19440.8
May مايو	556.0	14125.2	1147.4	306.5	120.9	2.9	46.4	1906.1	681.1	18892.3

تابع جدول (19-8) Cont'd Table
شركات الاستثمار التقليدية: الحسابات النظامية
Conventional Investment Companies: Contra Accounts
 (ملليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية ***										صناديق مدارة أجنبية المجموع Total (2)	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets (4)	تعميدات/ كفالات/ ضمانات ** Commitments/ Guarantees/ Collateral ** (5)	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies
	أرصدة نقدية Cash Balances		أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other						
	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign					
May مايو 2017	68.4	606.4	51.9	4.1	-	793.1	18.5	50.8	18.1	1611.3	1525.8	438.4	4.2	17156.9	30
2018	47.7	603.2	52.5	4.7	-	858.2	18.8	41.0	35.7	1661.8	1515.1	419.4	7.6	16189.9	29
2019	26.5	636.8	57.4	4.6	-	942.1	14.1	33.9	100.6	1815.9	1529.5	438.0	6.6	19734.8	27
2020	49.2	512.9	39.0	4.8	-	955.0	10.7	29.2	96.2	1697.0	1641.7	276.4	2.5	18235.6	26
2021															
May مايو	27.2	632.6	61.6	3.3	-	927.4	4.3	8.9	80.5	1745.9	1716.3	372.8	2.4	20111.9	25
Jun يونيو	26.1	646.4	64.0	3.8	-	923.2	4.3	17.5	77.7	1763.0	1678.5	379.1	2.4	20446.2	25
Jul يوليو	30.5	658.1	63.7	3.8	-	962.6	-	13.5	79.2	1811.5	1690.9	383.5	2.4	20741.2	25
Aug أغسطس	23.7	673.9	74.3	3.8	-	957.1	1.2	9.7	82.9	1826.7	1749.8	389.7	2.4	21062.4	24
Sep سبتمبر	26.1	669.2	73.9	3.8	-	953.5	1.2	11.7	87.5	1826.9	1756.5	373.0	15.0	21040.3	23
Oct أكتوبر	18.6	695.4	74.5	4.5	-	980.1	1.2	11.5	86.1	1872.0	1786.2	379.7	15.0	21509.2	23
Nov نوفمبر	23.2	664.5	70.5	5.2	-	965.0	1.2	7.2	87.2	1824.0	1599.8	367.8	15.0	20946.8	23
Dec ديسمبر	22.5	680.9	72.5	5.2	-	974.5	1.1	5.9	78.9	1841.6	1621.1	382.0	2.4	21152.5	22
2022															
Jan يناير	35.9	703.9	76.0	5.2	-	989.2	1.1	7.7	73.0	1891.9	1610.5	497.2	2.4	21648.3	22
Feb فبراير	32.6	720.1	81.2	5.2	-	980.1	1.1	7.4	73.1	1900.8	1569.2	606.5	2.4	22310.0	22
Mar مارس	50.7	746.4	87.0	5.2	-	990.6	1.1	11.8	66.2	1958.9	1535.7	675.2	2.4	23193.4	22
Apr أبريل	31.5	781.4	96.0	5.2	-	1004.8	1.1	11.5	63.1	1994.7	1555.2	714.8	2.4	23707.8	22
May مايو	33.0	728.3	85.8	5.2	-	955.3	1.1	17.2	61.5	1887.5	1606.1	673.7	2.4	23062.0	22

* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

** Investment companies whose objectives allow such transactions.

*** By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

* يشمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك ووحدات صناديق الاستثمار).

** شركات الاستثمار التي تسمح اغراضها بذلك.

*** بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بالقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (19-9) Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الحسابات النظامية

Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of the Islamic Sharia: Contra Accounts

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الفترة End of Period	محافظ استثمارية									
	Investment Portfolios									
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى * Other *		المجموع Total
	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign		(1)
May مايو										
2017	55.7	1218.5	311.0	0.1	1.4	65.0	112.9	67.5	67.7	1899.7
2018	64.2	1186.4	648.5	0.2	0.4	131.5	115.4	406.1	135.2	2688.0
2019	112.9	14785.2	1017.9	6.9	10.8	13.5	45.5	19150.9	15239.2	50382.8
2020	85.7	872.7	707.8	4.6	14.7	13.1	36.9	316.1	115.3	2166.8
2021										
May مايو	129.4	1107.9	605.1	1.7	25.9	13.8	36.0	412.4	124.3	2456.7
Jun يونيو	116.1	1155.7	598.6	33.4	25.7	14.0	36.0	412.2	122.4	2514.0
Jul يوليو	119.5	1162.1	597.1	33.3	25.8	14.0	36.0	411.2	111.2	2510.2
Aug أغسطس	127.1	1193.8	597.3	33.3	26.3	14.2	36.0	411.6	110.8	2550.3
Sep سبتمبر	129.0	1209.0	596.1	33.4	32.6	12.2	36.0	410.4	110.2	2568.9
Oct أكتوبر	132.6	1257.7	582.9	38.9	32.1	12.4	35.6	405.0	111.1	2608.3
Nov نوفمبر	135.7	1173.0	578.4	37.4	31.3	12.1	35.6	404.2	140.1	2547.9
Dec ديسمبر	132.4	1223.2	580.3	36.4	30.7	12.3	35.5	398.3	138.4	2587.5
2022										
Jan يناير	130.2	1287.4	583.4	36.0	30.5	12.8	35.5	410.3	176.2	2702.2
Feb فبراير	143.5	1347.9	584.7	35.2	30.7	13.0	35.5	410.6	177.3	2778.4
Mar مارس	136.3	1446.5	586.1	34.5	31.1	13.3	35.5	411.6	144.4	2839.5
Apr أبريل	154.7	1500.8	594.8	33.9	31.2	13.8	35.6	409.6	152.6	2926.8
May مايو	214.8	1377.5	596.1	33.4	30.3	13.3	35.6	435.8	155.1	2891.8

تابع جدول (19-9) Cont'd Table

شركات الاستثمار التي تعمل وفق أحكام الشريعة الإسلامية: الحسابات النظامية

Investment Companies Operating in Accordance with the Provisions of the Islamic Sharia: Contra Accounts

(Million Dinars مليون دينار)

نهاية الفترة End of Period	صناديق استثمارية ***									صناديق مدارة أجنبية	أصول مدارة بصفة أمانة Custody Assets	تعهدات/ كفالات/ ضمانات ** Commitments/ Guarantees/ Collateral **	الإجمالي Grand Total (1)+(2)+ (3)+(4)+(5)	عدد الشركات No. of Companies	
	أرصدة نقدية Cash Balances	أسهم Shares		سندات / صكوك Bonds/Sukuk		وحدات صناديق الاستثمار Investment Fund Units		أخرى Other							المجموع Total (2)
		محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign	محلية Local	أجنبية Foreign						
May مايو 2017	3.9	6.8	19.6	2.5	9.1	7.7	-	19.6	3.6	72.9	3.2	17.4	19.7	2012.9	42
2018	2.2	3.8	5.5	3.6	10.2	5.9	-	17.1	3.5	51.8	1.2	0.6	9.9	2751.4	39
2019	2.0	2.2	8.9	1.1	6.9	124.7	15.0	33.1	4.5	198.3	100.4	-	-	50681.5	35
2020	13.2	9.1	4.2	2.5	6.0	186.3	21.6	55.1	3.3	301.4	145.7	-	4.2	2618.0	32
2021															
May مايو	43.6	8.7	9.9	2.6	13.0	301.5	46.9	55.2	3.5	484.9	172.2	-	3.0	3116.8	31
Jun يونيو	40.8	8.7	10.4	3.4	13.5	316.3	47.9	54.6	2.6	498.3	165.8	-	2.9	3181.1	31
Jul يوليو	38.2	8.8	10.4	3.7	12.5	325.1	49.4	54.7	2.6	505.4	160.9	-	3.3	3179.8	31
Aug أغسطس	37.2	8.8	10.6	4.0	14.5	340.4	62.0	55.8	2.6	535.9	140.5	-	3.4	3230.0	31
Sep سبتمبر	37.9	8.8	10.7	3.7	14.2	382.8	59.0	53.9	2.6	573.5	136.4	-	3.3	3282.1	30
Oct أكتوبر	38.0	8.8	11.0	4.0	13.1	382.8	59.0	54.0	2.6	573.4	136.4	-	3.2	3321.3	28
Nov نوفمبر	37.5	8.4	10.5	4.6	14.2	395.6	60.0	56.0	2.6	589.4	131.8	-	3.2	3272.3	25
Dec ديسمبر	34.7	8.6	9.9	4.6	14.7	394.2	71.9	56.8	2.6	597.9	131.0	-	3.2	3319.6	25
2022															
Jan يناير	34.9	8.2	11.9	4.6	15.2	411.4	70.9	56.8	2.6	616.5	129.5	-	3.3	3451.5	21
Feb فبراير	36.0	8.3	12.0	4.4	15.7	437.8	102.4	58.0	2.6	677.3	136.2	-	3.3	3595.1	21
Mar مارس	42.4	8.6	13.5	3.5	19.3	450.9	107.5	53.5	4.3	703.6	136.6	-	3.6	3683.3	21
Apr أبريل	33.2	8.7	14.5	3.5	21.4	448.7	108.1	53.5	4.3	695.9	134.5	-	3.8	3761.0	21
May مايو	30.1	8.8	12.1	3.5	22.7	434.0	107.4	54.7	4.3	677.6	131.1	-	4.4	3704.9	21

* Includes all investment operations (other than shares, sukuk and investment fund units)

** Investment companies whose objectives allow such transactions.

*** By virtue of the Ministerial Decision No. 113 of year 1992 to issue the Executive Memorandum of the Decree Law No. 31 of year 1990, concerning regulating trade in securities and the establishment of investment funds.

* يشمل على كافة عمليات الاستثمار (بخلاف الأسهم والصكوك و وحدات صناديق الاستثمار).

** شركات الاستثمار التي تسمح اغراضها بذلك.

*** بموجب أحكام القرار الوزاري رقم 113 لسنة 1992 بإصدار اللائحة التنفيذية للمرسوم بقانون رقم 31 لسنة 1990 بشأن تنظيم تداول الأوراق المالية وإنشاء صناديق الاستثمار.

جدول (20) Table

متوسط أسعار الفائدة المعلنة على ودائع العملاء لأجل لدى البنوك المحلية⁽¹⁾ بكل من الدينار الكويتي والدولار الأمريكي

Average Counter Interest Rates on Customer Time Deposits with Local Banks⁽¹⁾ in Both KD & US Dollar

(بالمائة سنويا Percent per Annum)

الشهر Month	اسبوع 1-Week		شهر 1-Month		3 أشهر 3-Month		6 أشهر 6-Month		12 شهر 12-Month	
	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$	دينار KD	دولار US \$
	May مايو									
2017	0.800	0.462	1.262	0.581	1.437	0.756	1.634	0.954	1.891	1.255
2018	1.144	1.062	2.005	1.244	2.145	1.502	2.263	1.687	2.387	1.919
2019	1.483	1.646	2.750	2.006	2.883	2.208	3.008	2.354	3.133	2.501
2020	0.635	0.171	1.040	0.283	1.181	0.422	1.322	0.524	1.470	0.629
2021										
May مايو	0.495	0.127	0.902	0.171	1.059	0.255	1.184	0.331	1.341	0.449
Jun يونيو	0.493	0.126	0.901	0.168	1.057	0.248	1.182	0.324	1.340	0.444
Jul يوليو	0.495	0.133	0.902	0.169	1.059	0.245	1.184	0.319	1.341	0.438
Aug أغسطس	0.495	0.141	0.902	0.168	1.059	0.242	1.184	0.315	1.341	0.435
Sep سبتمبر	0.495	0.140	0.904	0.158	1.061	0.235	1.186	0.305	1.346	0.432
Oct أكتوبر	0.494	0.140	0.904	0.157	1.063	0.233	1.188	0.305	1.348	0.439
Nov نوفمبر	0.496	0.142	0.923	0.157	1.063	0.237	1.196	0.310	1.348	0.457
Dec ديسمبر	0.494	0.144	0.921	0.161	1.063	0.248	1.196	0.329	1.348	0.483
2022										
Jan يناير	0.494	0.145	0.921	0.162	1.063	0.257	1.196	0.357	1.348	0.532
Feb فبراير	0.494	0.146	0.921	0.165	1.063	0.284	1.196	0.400	1.348	0.605
Mar مارس	0.569	0.207	1.022	0.242	1.166	0.412	1.314	0.579	1.482	0.812
Apr أبريل	0.655	0.264	1.181	0.306	1.323	0.518	1.556	0.769	1.815	1.080
May مايو	0.988	0.598	1.411	0.622	1.546	1.005	1.910	1.380	2.499	1.840

(1) Excluding data of banks operating according to the provisions of Islamic Sharia. and data represent simple averages of daily counter interest rates of a specific category of customer deposits (25-50 thousand for KD deposits, and 100-250 thousand for US dollar deposits) with local banks.

(1) لا تتضمن بيانات البنوك التي تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية. وتمثل البيانات متوسطات بسيطة لأسعار الفائدة اليومية المعلنة بشريحة محددة من ودائع العملاء (25-50 ألف لودائع الدينار، و100-250 ألف لودائع الدولار) لدى البنوك المحلية.

جدول (21) Table

متوسط أسعار الفائدة المعلنة على الودائع المتبادلة بالدينار الكويتي فيما بين البنوك المحلية⁽¹⁾
Averages of Declared Inter Local Bank Interest Rates on KD Deposits⁽¹⁾

(بالمائة سنويا (Percent per Annum

الشهر Month	يوم Overnight		أسبوع 1-Week		شهر 1-Month		3 أشهر 3-Month		6 أشهر 6-Month		9 أشهر 9-Month		12 شهر 12-Month	
	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid	عرض Offer	طلب Bid
	May مايو	0.625	0.375	0.995	0.688	1.362	1.125	1.622	1.375	1.870	1.622	2.128	1.878
2017	0.734	0.419	1.207	0.908	1.747	1.497	1.981	1.731	2.185	1.940	...	...	2.438	2.198
2018	1.611	1.298	2.094	1.787	2.443	2.193	2.688	2.438	2.895	2.656	...	...	3.131	2.886
2019	1.000	0.684	1.250	0.934	1.493	1.243	1.736	1.490	1.962	1.726	...	...	2.208	1.958
2020	0.592	0.329	0.895	0.635	1.250	1.000	1.500	1.250	1.707	1.487	...	...	2.000	1.750
2021	0.563	0.313	0.875	0.625	1.250	1.000	1.500	1.250	1.719	1.489	...	...	2.000	1.750
May مايو	0.563	0.313	0.875	0.625	1.232	0.982	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.000	1.750
Jun يونيو	0.563	0.313	0.875	0.586	1.247	0.997	1.500	1.250	1.744	1.497	...	...	2.000	1.750
Jul يوليو	0.563	0.310	0.875	0.582	1.250	1.000	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.000	1.750
Aug أغسطس	0.563	0.313	0.875	0.581	1.250	1.000	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.006	1.756
Sep سبتمبر	0.563	0.313	0.875	0.574	1.247	0.997	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.003	1.753
Oct أكتوبر	0.563	0.307	0.875	0.565	1.239	0.989	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.003	1.759
Nov نوفمبر	0.563	0.304	0.875	0.566	1.241	1.000	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.018	1.768
Dec ديسمبر	0.563	0.278	0.875	0.569	1.250	1.000	1.500	1.250	1.750	1.500	...	...	2.007	1.764
2022	0.619	0.335	0.946	0.645	1.321	1.071	1.571	1.321	1.821	1.574	...	...	2.111	1.867
Jan يناير	0.684	0.431	1.066	0.753	1.438	1.188	1.688	1.438	1.938	1.688	...	...	2.194	1.944
Feb فبراير	0.816	0.524	1.264	0.951	1.587	1.337	1.844	1.594	2.094	1.844	...	...	2.379	2.129
Mar مارس														
Apr أبريل														
May مايو														

Note: All periods are according to value date, except for one day by today's date.

ملاحظة: جميع الفترات بحسب تاريخ الاستحقاق ما عدا الفترة لمدة يوم بحسب تاريخ اليوم.

(1) Interest rates declared daily and considered indicative of actual interest rates (excluding data of banks operating according to the provisions of Islamic Sharia).

(1) أسعار الفائدة المعلنة يوميا وتعتبر إسترشادية لأسعار الفائدة الفعلية (لا تتضمن بيانات البنوك التي تعمل وفقاً لأحكام الشريعة الإسلامية).

جدول (22) Table

متوسط أسعار صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي والعملات الرئيسية⁽¹⁾

US Dollar Average Exchange Rates Against the Kuwaiti Dinar and Major Currencies⁽¹⁾

الشهر	جنيه استرليني	دولار كندي	كرون سويدي	فرنك سويسري	ين ياباني	دولار استرالي	اليورو	دينار كويتي
Month	(2)	(2)	(2)	(2)	(2)	(2)	(2) & (4)	(3)
	Pound Sterling	Canadian Dollar	Swedish Krona	Swiss Franc	Japanese Yen	Australian Dollar	Euro	Kuwaiti Dinar (فلس)
May مايو								
2017	1.2940	1.3619	8.7933	0.9890	112.34	1.3444	1.1025	304.09
2018	1.3522	1.2858	8.7369	0.9968	109.71	1.3280	1.1874	301.72
2019	1.2892	1.3444	9.5853	1.0121	110.25	1.4364	1.1193	303.97
2020	1.2335	1.3997	9.7974	0.9700	106.96	1.5399	1.0876	308.85
2021								
May مايو	1.4036	1.2157	8.3607	0.9045	109.06	1.2873	1.2132	301.01
Jun يونيو	1.4060	1.2188	8.3739	0.9054	109.95	1.3043	1.2082	300.95
Jul يوليو	1.3832	1.2466	8.5993	0.9192	110.46	1.3396	1.1838	300.91
Aug أغسطس	1.3812	1.2583	8.6751	0.9134	109.79	1.3691	1.1779	300.78
Sep سبتمبر	1.3764	1.2660	8.6298	0.9210	109.99	1.3648	1.1788	300.86
Oct أكتوبر	1.3657	1.2486	8.6934	0.9254	112.87	1.3585	1.1603	301.65
Nov نوفمبر	1.3503	1.2525	8.7614	0.9210	114.01	1.3613	1.1444	302.18
Dec ديسمبر	1.3289	1.2800	9.1008	0.9216	113.76	1.4000	1.1297	302.63
2022								
Jan يناير	1.3577	1.2605	9.1158	0.9174	114.76	1.3901	1.1347	302.43
Feb فبراير	1.3536	1.2724	9.2908	0.9239	115.20	1.4027	1.1332	302.52
Mar مارس	1.3179	1.2681	9.6200	0.9302	118.20	1.3602	1.0995	303.90
Apr أبريل	1.3001	1.2592	9.4954	0.9399	125.57	1.3488	1.0878	305.03
May مايو	1.2424	1.2873	9.9483	0.9830	129.06	1.4213	1.0558	306.53
May مايو								
Highest الأعلى	1.2222	1.3010	10.0882	1.0029	130.91	0.6891	1.0399	307.05
Lowest الأدنى	1.2618	1.2714	9.7510	0.9572	126.98	0.7043	1.0729	305.70
Change (%) التغيير	-3.14	2.33	3.46	4.77	3.10	-2.16	-3.08	0.44

(1) According to value date.

(2) Average rate against the US dollar.

(3) Average of selling rate as declared by CBK.

(4) Issue No.1 , Vol 23 , of January 2002 , published data on Euro since January 01, 1999, as transactions in this currency started on that date.

(1) بحسب تاريخ الاستحقاق .

(2) متوسط السعر مقابل الدولار الأمريكي .

(3) متوسط سعر البيع كما يعلنه بنك الكويت المركزي .

(4) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (23) Table

سعر صرف الدولار الأمريكي مقابل الدينار الكويتي (فلس)⁽¹⁾Exchange Rate of the US Dollar Against the Kuwaiti Dinar (Fils)⁽¹⁾

الشهر Month	المتوسط الشهري Monthly Average		نهاية الشهر End of Month		أدنى سعر Lowest Rate		أعلى سعر Highest Rate	
	قيمة	تغير	قيمة	تغير	قيمة	تغير	قيمة	تغير
	Value	Change (%)	Value	Change (%)	Value	Change (%)	Value	Change (%)
May مايو								
2017	304.04	0.25	303.55	0.25	303.25	0.35	304.70	0.18
2018	301.67	-0.57	302.30	-0.55	300.80	-0.38	302.30	-0.55
2019	303.92	0.06	303.90	0.15	303.75	0.03	304.35	0.03
2020	308.80	0.01	308.65	0.11	308.40	-0.03	309.05	0.05
2021								
May مايو	300.96	0.22	300.50	0.23	300.50	0.17	301.40	0.33
Jun يونيو	300.90	0.02	301.05	-0.18	300.75	-0.08	301.30	0.03
Jul يوليو	300.86	0.01	300.60	0.15	300.55	0.07	301.20	0.03
Aug أغسطس	300.73	0.04	300.75	-0.05	300.30	0.08	301.10	0.03
Sep سبتمبر	300.81	-0.03	301.20	-0.15	300.50	-0.07	301.20	-0.03
Oct أكتوبر	301.60	-0.26	301.65	-0.15	301.35	-0.28	301.80	-0.20
Nov نوفمبر	302.13	-0.17	302.45	-0.26	301.60	-0.08	302.95	-0.38
Dec ديسمبر	302.58	-0.15	302.60	-0.05	302.45	-0.28	302.70	0.08
2022								
Jan يناير	302.39	0.06	302.70	-0.03	302.05	0.13	302.70	-
Feb فبراير	302.47	-0.03	302.45	0.08	302.20	-0.05	303.00	-0.10
Mar مارس	303.85	-0.45	304.45	-0.66	302.70	-0.17	304.45	-0.48
Apr أبريل	304.98	-0.37	306.10	-0.54	303.90	-0.39	306.10	-0.54
May مايو	306.48	-0.49	305.75	0.11	305.75	-0.61	307.00	-0.29

(1) The average of buying and selling rates as declared by the CBK.

(1) متوسط سعري البيع والشراء كما يعلنهما بنك الكويت المركزي.

Note: A (-) sign means a decrease in the KD exchange rate against the US Dollar.

ملاحظة: الإشارة (-) تعني انخفاض في قيمة سعر صرف الدينار الكويتي مقابل الدولار الأمريكي.

جدول (24) Table

أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي (فلس)
Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD (Fils)

نهاية الشهر End of Month	ريال سعودي Saudi Riyal	ريال قطري Qatari Riyal	ريال عماني Rial Omani	درهم إماراتي UAE Dirham	دينار بحريني Bahraini Dinar	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	اليورو (1) Euro	دولار كندي Canadian Dollar	فرنك سويسري Swiss Franc	كرونا سويدية Swedish Krona	دولار استرالي Australian Dollar
May مايو													
2017	81.055	83.393	789.467	82.655	807.314	303.550	388.984	2.7276	339.347	225.596	311.461	34.912	225.834
2018	80.721	83.050	786.216	82.315	803.989	302.300	401.983	2.7763	351.001	232.547	304.293	34.271	227.556
2019	81.148	83.489	790.377	82.750	808.245	303.900	384.844	2.7813	339.304	225.345	302.088	31.695	210.588
2020	82.417	84.794	802.731	84.044	820.878	308.650	380.272	2.8697	338.296	224.114	319.216	32.013	205.191
2021													
May مايو	80.240	82.555	781.535	81.824	799.202	300.500	425.733	2.7628	368.503	249.523	335.961	36.433	234.255
Jun يونيو	80.387	82.706	782.965	81.974	800.665	301.050	418.113	2.7211	359.017	244.637	327.816	35.414	228.422
Jul يوليو	80.267	82.582	781.795	81.852	799.468	300.600	417.052	2.7377	355.324	238.846	328.596	34.834	221.227
Aug أغسطس	80.307	82.624	782.185	81.892	799.867	300.750	414.088	2.7379	354.705	238.388	329.878	34.819	219.878
Sep سبتمبر	80.427	82.747	783.355	82.015	801.064	301.200	412.900	2.7090	352.238	238.924	325.007	34.596	219.876
Oct أكتوبر	80.547	82.871	784.525	82.138	802.261	301.650	415.447	2.6471	350.005	243.541	328.130	35.039	226.871
Nov نوفمبر	80.761	83.091	786.606	82.355	804.388	302.450	403.529	2.6689	342.343	236.492	327.291	33.012	215.496
Dec ديسمبر	80.801	83.132	786.996	82.396	804.787	302.600	406.437	2.6349	342.104	236.037	329.827	33.403	218.780
2022													
Jan يناير	80.828	83.159	787.256	82.423	805.053	302.700	406.844	2.6406	339.826	238.271	327.385	32.429	214.418
Feb فبراير	80.653	83.091	786.606	82.355	804.215	302.450	411.151	2.6294	342.540	237.206	328.554	32.402	218.460
Mar مارس	81.187	83.640	791.808	82.900	809.533	304.450	398.890	2.4707	334.773	243.278	326.208	32.114	227.942
Apr أبريل	81.627	84.093	796.099	83.349	813.920	306.100	385.441	2.3921	325.369	239.253	317.515	31.167	219.657
May مايو	81.533	83.997	795.189	83.254	812.989	305.750	384.634	2.3996	326.954	238.281	317.861	31.045	216.563

(1) Issue No.1 , Vo1 23 , of January 2002 , published data on Euro since January 01, 1999, as transactions in this currency started on that date.

(1) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (25) Table

متوسط أسعار صرف عملات دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية والعملات الرئيسية مقابل الدينار الكويتي (فلس)
Average Exchange Rates of GCC Currencies and Major Currencies Against the KD (Fils)

الشهر Month	ريال سعودي Saudi Riyal	ريال قطري Qatari Riyal	ريال عماني Rial Omani	درهم إماراتي UAE Dirham	دينار بحريني Bahraini Dinar	دولار أمريكي US Dollar	جنيه استرليني Pound Sterling	ين ياباني Japanese Yen	اليورو Euro (1)	دولار كندي Canadian Dollar	فرنك سويسري Swiss Franc	كرونا سويدية Swedish Krona	دولار استرالي Australian Dollar
May مايو													
2017	81.185	83.526	790.730	82.787	808.606	304.036	393.416	2.7064	335.205	223.243	307.464	34.577	226.153
2018	80.552	82.876	784.571	82.142	802.307	301.667	407.921	2.7498	358.195	234.612	302.640	34.531	227.168
2019	81.155	83.496	790.439	82.757	808.308	303.924	391.819	2.7567	340.178	226.061	300.304	31.708	211.601
2020	82.457	84.836	803.128	83.973	821.284	308.803	380.920	2.8872	335.856	220.638	318.344	31.521	200.527
2021													
May مايو	80.364	82.683	782.743	81.951	800.438	300.965	422.422	2.7596	365.121	247.573	332.768	36.000	233.778
Jun يونيو	80.347	82.665	782.575	81.933	800.266	300.900	423.071	2.7369	363.540	246.908	332.391	35.940	230.710
Jul يوليو	80.335	82.653	782.459	81.921	800.148	300.856	416.141	2.7236	356.156	241.346	327.319	34.987	224.579
Aug أغسطس	80.301	82.618	782.126	81.886	799.807	300.728	415.364	2.7392	354.231	239.016	329.254	34.667	219.645
Sep سبتمبر	80.323	82.640	782.338	81.909	800.024	300.809	414.028	2.7349	354.595	237.620	326.639	34.858	220.402
Oct أكتوبر	80.534	82.857	784.395	82.124	802.128	301.600	411.909	2.6725	349.945	241.584	325.915	34.696	222.045
Nov نوفمبر	80.674	83.001	785.761	82.267	803.524	302.125	407.967	2.6502	345.737	241.228	328.061	34.501	221.935
Dec ديسمبر	80.796	83.127	786.945	82.391	804.735	302.580	402.089	2.6598	341.832	236.400	328.312	33.248	216.135
2022													
Jan يناير	80.746	83.076	786.463	82.340	804.242	302.395	410.346	2.6333	343.020	239.632	329.685	33.195	217.695
Feb فبراير	80.750	83.097	786.661	82.361	804.417	302.471	409.426	2.6256	342.765	227.713	327.394	32.560	215.632
Mar مارس	81.027	83.476	790.253	82.737	807.944	303.852	400.437	2.5720	334.091	239.628	326.682	31.598	223.381
Apr أبريل	81.328	83.786	793.188	83.045	810.944	304.981	396.502	2.4296	331.756	242.219	324.522	32.124	226.096
May مايو	81.728	84.197	797.082	83.452	814.925	306.478	380.769	2.3748	323.579	238.087	311.821	30.810	215.623

(1) Issue No.1 , Vol1 23 , of January 2002 , published data on Euro since January 01, 1999, as transactions in this currency started on that date.

(1) تضمن العدد 1 من المجلد 23 لشهر يناير 2002 ، بيانات عن اليورو اعتباراً من 1 يناير 1999 ، وهو تاريخ بدء التعامل بهذه العملة.

جدول (25-1) Table

شركات الصرافة : الموجودات
Exchange Companies : Assets
المركز المالي لشركات الصيرفة - الموجودات
Financial Position of Exchange Companies- Assets
(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	نقد وموجودات نقدية Cash and Cash Assets	مطالب على مؤسسات مالية Claims on Financial Institutions	استثمارات مالية وعقارية Financial and Real-Estate Investments	ذمم مدينة Receivables	موجودات أجنبية Foreign Assets	موجودات ثابتة Fixed Assets	موجودات أخرى Other Assets	المجموع Total	حسابات نظامية Contra Accounts	عدد الشركات Number of Companies
2015	23.8	33.7	1.7	3.0	60.8	16.9	13.2	153.0	4.5	39
2016	27.6	30.0	1.4	4.6	59.4	18.7	14.0	155.7	6.9	40
2017	33.3	43.3	1.4	8.4	59.0	19.7	17.0	182.1	3.1	42
2018	32.5	60.9	1.4	8.5	51.1	20.3	14.5	189.3	2.3	42
2019										
Mar مارس	37.9	74.8	1.6	8.7	46.6	20.9	15.1	205.6	2.3	40
Jun يونيو	36.1	72.6	1.8	8.3	52.5	22.4	15.8	209.4	2.2	40
Sep سبتمبر	38.0	72.4	1.8	10.5	47.5	21.5	16.7	208.4	2.2	40
Dec ديسمبر	38.0	42.7	1.9	7.7	91.5	27.6	19.0	228.3	1.9	40
2020										
Mar مارس	38.0	70.3	1.3	6.2	55.4	27.1	29.6	227.9	1.3	38
Jun يونيو	39.4	68.5	1.4	5.1	68.5	26.8	29.8	239.5	1.3	38
Sep سبتمبر	36.5	93.4	1.5	5.1	52.8	25.6	31.6	246.6	1.3	38
Dec ديسمبر	30.7	69.2	1.5	7.1	86.2	27.6	31.3	253.6	1.3	38
2021										
Mar مارس	33.0	68.9	1.7	7.9	86.5	27.4	35.3	260.7	1.3	35
Jun يونيو	32.4	79.9	2.0	4.8	75.2	27.2	35.3	256.8	0.9	31
Sep سبتمبر	34.7	58.4	2.1	4.1	99.6	27.0	34.3	260.4	0.9	32
Dec ديسمبر	35.0	72.3	2.3	5.8	88.4	28.2	32.0	263.8	0.9	32
2022										
Mar مارس	38.3	50.0	2.5	9.5	117.5	27.5	34.6	279.9	0.9	32

(1) Represent contingent assets, whether for their own account or for third parties' accounts, which can be converted to actual assets when certain conditions are met.

(1) يمثل موجودات عرضية، سواء لحسابها أو لحساب الغير، والتي يمكن أن تتحول إلى أصول فعلية عند تحقق شروط محددة.

جدول (25-2) Table

شركات الصرافة : المطلوبات

Exchange Companies : Liabilities

المركز المالي لشركات الصيرفة - المطلوبات

Financial Position of Exchange Companies- Liabilities

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر End of Month	مطلوبات لمؤسسات مالية Liabilities to Financial Institutions	ذمم دائنة Payables	مطلوبات أجنبية Foreign Liabilities	حقوق الشركاء Partners Equity	مطلوبات أخرى Other Liabilities	المجموع Total	حسابات نظامية Contra Accounts (1)	عدد الشركات Number of Companies
Mar 2015	2.5	4.2	4.1	105.0	37.2	153.0	4.5	39
2016	2.8	3.4	1.4	113.5	34.5	155.7	6.9	40
2017	6.1	7.4	1.9	126.5	40.2	182.1	3.1	42
2018	6.1	3.8	3.3	136.9	39.2	189.3	2.3	42
2019								
Mar 2019	9.4	4.6	3.5	142.5	45.6	205.6	2.3	40
Jun 2019	10.2	6.8	4.0	137.9	50.5	209.4	2.2	40
Sep 2019	10.1	4.7	2.5	137.5	53.5	208.4	2.2	40
Dec 2019	18.7	7.3	2.3	138.7	61.3	228.3	1.9	40
2020								
Mar 2020	9.5	7.6	1.4	147.2	62.3	227.9	1.3	38
Jun 2020	9.5	8.4	2.6	145.6	73.3	239.5	1.3	38
Sep 2020	11.1	7.2	1.6	140.4	86.3	246.6	1.3	38
Dec 2020	11.0	6.8	0.5	139.1	96.3	253.6	1.3	38
2021								
Mar 2021	12.4	7.8	2.4	163.1	75.0	260.7	1.3	35
Jun 2021	16.2	9.8	1.5	144.7	84.5	256.8	0.9	31
Sep 2021	13.9	7.4	0.4	142.4	96.3	260.4	0.9	32
Dec 2021	9.5	6.0	0.4	142.4	105.5	263.8	0.9	32
2022								
Mar 2022	13.5	13.0	1.8	171.7	79.9	279.9	0.9	32

(1) Represent contingent liabilities to other parties, which can be converted to actual liabilities when certain conditions are met.

(1) يمثل مطلوبات عرضية، تجاه الغير، والتي يمكن أن تتحول إلى مطلوبات فعلية عند تحقق شروط محددة.

جدول (25-3) Table

شركات الصرافة : الإيرادات والمصروفات
Exchange Companies : Revenues and Expenses
(ألف دينار Thousand Dinars)

الفترة Period	الإيرادات Revenues				المصروفات والأعباء الأخرى Expenses and other Charges					صافي الربح Net Profit	عدد الشركات Number of Companies
	بيع عملات Sale of Currencies	فوائد بنكية Bank Interest	إيرادات أخرى Other Revenues	المجموع Total	مصروفات إدارية ومصروفية Administrative and Banking Expenses	فوائد بنكية Bank Interest	مخصصات Provisions	مصروفات أخرى Other Expenses	المجموع Total		
Jan - Mar 2015	10584.4	69.5	2366.9	13020.8	7066	264	504	385	8218	4803	39
2016	9249.1	221.1	2978.7	12448.9	8606.3	248.2	313.0	498.6	9666.1	2782.7	40
2017	10266.0	117.1	3588.9	13972.0	9004.0	239.1	653.7	463.2	10360.0	3612.0	42
2018	10992.6	96.4	2615.6	13704.6	8328.6	205.8	865.0	225.4	9624.9	4079.7	42
2019											
Jan - Mar 2019	11386.7	180.4	2840.3	14407.3	9179.9	226.5	977.5	270.3	10654.1	3753.2	40
Jan - Jun 2019	24059.6	325.9	6079.5	30465.0	18724.6	459.6	1975.3	516.8	21676.2	8788.8	40
Jan - Sep 2019	36506.5	449.5	8934.3	45890.3	27716.9	668.4	3007.9	751.0	32144.1	13746.2	40
Jan - Dec 2019	48528.4	595.5	12302.9	61426.8	35508.2	904.8	6179.5	924.4	43517.1	17909.7	40
2020											
Jan - Mar 2020	13116.4	83.0	3037.2	16236.6	8762.5	208.4	1633.9	325.3	10930.1	5306.5	38
Jan - Jun 2020	26259.7	157.0	8221.6	34638.4	16328.4	346.5	3657.9	540.8	20873.6	13764.8	38
Jan - Sep 2020	42692.1	222.8	13873.2	56788.0	24700.2	504.9	5041.2	859.7	31106.0	25682.0	38
Jan - Dec 2020	59217.7	292.5	20155.0	79665.1	34109.2	670.9	7393.3	1190.1	43363.5	36301.6	38
2021											
Jan - Mar 2021	15768.5	77.8	5859.2	21705.5	9683.4	201.4	1680.5	375.4	11940.7	9764.8	35
Jan - Jun 2021	31407.5	100.9	11993.9	43502.3	18109.9	354.0	3241.4	700.2	22405.6	21096.7	31
Jan - Sep 2021	47880.6	134.2	18143.3	66158.1	26273.0	537.0	4927.6	1031.2	32768.9	33389.2	32
Jan - Dec 2021	65027.5	172.3	24912.3	90112.1	36095.3	740.8	6786.4	1454.9	45077.4	45034.7	32
2022											
Jan - Mar 2022	18261.2	42.8	7534.7	25838.8	10190.3	197.1	1684.4	374.2	12446.0	13392.7	32

جدول (25-4) Table
 قيم المعاملات باستخدام البطاقات البلاستيكية
 Value of Transactions Using Plastic Cards
 (بالمليون دينار Million KD)

Description	قيم معاملات أجهزة نقاط البيع			قيم معاملات أجهزة السحب الآلي			المعاملات التي تمت عبر المواقع الإلكترونية			الإجمالي	البيان
	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total	في الداخل Local	في الخارج Abroad	المجموع Total		
Jan - Mar 2020											
Local Bank Cards	1980.6	138.1	2118.7	2727.6	73.1	2800.7	858.4	98.0	956.5	5875.8	يناير - مارس 2020
- Credit Cards (1)	166.9	71.5	238.3	95.9	5.2	101.1	37.2	76.5	113.7	453.1	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	1813.7	66.7	1880.3	2631.7	67.9	2699.6	821.3	21.5	842.8	5422.8	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	54.2		54.2	36.6		36.6	-		-	90.8	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	2034.7	138.1	2172.9	2764.2	73.1	2837.3	858.4	98.0	956.5	5966.6	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Apr - Jun 2020											
Local Bank Cards	1305.9	28.0	1333.8	1852.5	39.4	1891.9	1345.2	113.6	1458.8	4684.6	أبريل - يونيو 2020
- Credit Cards (1)	77.4	16.2	93.6	57.8	2.0	59.8	35.9	81.3	117.2	270.6	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	1228.5	11.8	1240.2	1794.7	37.5	1832.1	1309.3	32.4	1341.6	4414.0	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	12.3		12.3	17.9		17.9				30.2	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	1318.2	28.0	1346.2	1870.4	39.4	1909.8	1345.2	113.6	1458.8	4714.8	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Jul - Sep 2020											
Local Bank Cards	2814.3	53.6	2867.9	2563.7	47.6	2611.3	1676.8	130.7	1807.5	7286.6	يوليو - سبتمبر 2020
- Credit Cards (1)	178.8	26.6	205.4	65.7	2.5	68.2	34.5	96.8	131.2	404.9	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	2635.5	27.0	2662.5	2498.0	45.1	2543.1	1642.3	33.9	1676.2	6881.7	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	27.0		27.0	23.8		23.8				50.7	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	2841.3	53.6	2894.8	2587.5	47.6	2635.1	1676.8	130.7	1807.5	7337.3	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Oct - Dec 2020											
Local Bank Cards	2912.3	66.7	2979.0	2649.6	49.2	2698.8	1695.2	139.0	1834.2	7512.0	أكتوبر - ديسمبر 2020
- Credit Cards (1)	196.3	33.1	229.4	81.0	2.9	83.9	37.5	104.8	142.3	455.5	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	2716.0	33.6	2749.6	2568.7	46.3	2615.0	1657.7	34.2	1691.9	7056.5	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	28.0		28.0	23.8		23.8				51.7	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	2940.3	66.7	3007.0	2673.4	49.2	2722.6	1695.2	139.0	1834.2	7563.8	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Jan - Mar 2021											
Local Bank Cards	2887.2	59.0	2946.3	2518.0	44.7	2562.7	1878.3	148.0	2026.3	7535.2	يناير - مارس 2021
- Credit Cards (1)	185.5	32.5	218.0	85.6	2.4	88.1	43.9	111.0	154.9	461.0	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	2701.7	26.5	2728.2	2432.3	42.3	2474.7	1834.3	37.0	1871.3	7074.2	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	26.3		26.3	23.1		23.1				49.4	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	2913.5	59.0	2972.5	2541.1	44.7	2585.8	1878.3	148.0	2026.3	7584.6	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Apr - Jun 2021											
Local Bank Cards	2985.3	84.9	3070.1	2564.4	47.8	2612.2	2270.2	196.3	2466.5	8148.9	أبريل - يونيو 2021
- Credit Cards (1)	190.5	46.2	236.7	85.6	2.9	88.5	50.0	148.1	198.2	523.4	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	2794.7	38.6	2833.4	2478.8	44.9	2523.8	2220.2	48.2	2268.4	7625.5	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	26.5		26.5	24.1		24.1				50.7	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	3011.8	84.9	3096.7	2588.5	47.8	2636.4	2270.2	196.3	2466.5	8199.6	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Jul - Sep 2021											
Local Bank Cards	3320.9	213.7	3534.6	2613.3	90.9	2704.2	2509.8	189.6	2699.3	8938.2	يوليو - سبتمبر 2021
- Credit Cards (1)	202.8	106.2	309.0	81.6	6.7	88.3	56.1	136.8	192.9	590.2	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	3118.1	107.5	3225.6	2531.7	84.2	2615.9	2453.7	52.8	2506.5	8348.0	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	35.4		35.4	26.1		26.1				61.5	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	3356.3	213.7	3570.1	2639.4	90.9	2730.3	2509.8	189.6	2699.3	8999.7	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Oct - Dec 2021											
Local Bank Cards	3485.1	207.6	3692.8	2678.4	72.6	2751.0	2777.6	190.7	2968.3	9412.1	أكتوبر - ديسمبر 2021
- Credit Cards (1)	222.9	102.8	325.8	95.4	5.5	100.9	60.4	141.3	201.6	628.3	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	3262.2	104.8	3367.0	2583.0	67.1	2650.1	2717.2	49.5	2766.7	8783.8	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	53.6		53.6	30.5		30.5				84.1	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	3538.7	207.6	3746.4	2709.0	72.6	2781.5	2777.6	190.7	2968.3	9496.2	بطاقات بنوك اجنبية (3)
Jan - Mar 2022											
Local Bank Cards	3592.9	211.6	3804.5	2657.0	75.6	2732.6	3090.2	189.8	3280.0	9817.2	يناير - مارس 2022
- Credit Cards (1)	228.2	101.0	329.2	98.8	6.2	105.0	71.9	136.5	208.4	642.6	بطاقات بنوك محلية
- Debit Cards (2)	3364.7	110.6	3475.3	2558.2	69.4	2627.6	3018.4	53.2	3071.6	9174.6	- بطاقات الائتمان (1)
Foreign Bank Cards(3)	58.9		58.9	30.3		30.3				89.3	- بطاقات السحب المدينة (2)
Total	3651.9	211.6	3863.4	2687.3	75.6	2763.0	3090.2	189.8	3280.0	9906.4	بطاقات بنوك اجنبية (3)

Source : Central Bank of Kuwait.

(1) Cards that allow specific credit limit.

(2) Cards that allow no credit limit, but are linked to customer account balance.

(3) Cards issued by foreign banks abroad & used in the State of Kuwait.

Note: Online transactions have been separated from those made through Credit Cards and Debit Cards using Points of Sale (POS) as from Q2 2019.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) البطاقات التي تسمح بحد ائتمان.

(2) البطاقات التي لا ترتبط بحدود ائتمان وإنما بالرصيد المتوافر في حساب العميل.

(3) البطاقات الصادرة عن بنوك اجنبية خارج دولة الكويت وتم تمريرها محلياً.

ملاحظة : تم فصل المعاملات التي تمت عبر المواقع الإلكترونية عن المعاملات التي تمت من خلال بطاقات الائتمان والبطاقات المدينة عن طريق أجهزة نقاط البيع اعتباراً من الربع الثاني من عام 2019 .

جدول (25-5) Table

أعداد البطاقات البلاستيكية ومعاملاتها وأجهزة السداد المستخدمة داخل دولة الكويت

Numbers of Plastic Card Transactions and Payment Machines Used in the State of Kuwait

(أعداد المعاملات والبطاقات بالآلاف (Numbers of Transactions & Cards in Thousands))

Description	عدد أجهزة السداد داخل الكويت		عدد المعاملات على أجهزة نقاط البيع			عدد المعاملات على أجهزة السحب الآلي			عدد المعاملات عبر المواقع الإلكترونية			البطاقات المصدرة	البطاقات الصارية	البيان
	أجهزة نقاط البيع POS Machines	أجهزة السحب الآلي ATM Machines	في الداخل	في الخارج	المجموع	في الداخل	في الخارج	المجموع	في الداخل	في الخارج	المجموع	(خلال الفترة)	(بنهاية الفترة)	
			Local	Abroad	Total	Local	Abroad	Total	Local	Abroad	Total	Issued Cards (During Period)	Valid Cards (End of Period)	
Jan - Mar 2020														يناير - مارس 2020
Local Bank Cards			52888.2	3627.2	56515.3	21444.9	711.7	22156.6	16883.4	3639.0	20522.3	344.1	4994.9	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			6718.7	1960.8	8679.5	601.1	51.2	652.3	1140.4	2598.9	3739.3	40.2	836.9	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			46169.5	1666.3	47835.8	20843.8	660.5	21504.3	15743.0	1040.1	16783.1	303.9	4158.0	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1939.0		1939.0	344.2		344.2						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	66559	2598	54827.2	3627.2	58454.4	21789.0	711.7	22500.7	16883.4	3639.0	20522.3	344.1	4994.9	المجموع
Apr - Jun 2020														أبريل - يونيو 2020
Local Bank Cards			28541.8	1720.5	30262.3	11497.4	315.9	11813.3	22579.8	4496.8	27076.6	158.1	4889.5	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			2425.1	1077.7	3502.8	303.0	17.2	320.2	967.1	2983.7	3950.8	9.2	823.3	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			26116.7	642.8	26759.5	11194.5	298.7	11493.2	21612.6	1513.2	23125.8	148.9	4066.2	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			402.9		402.9	130.6		130.6						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	68096	2602	28944.7	1720.5	30665.2	11628.0	315.9	11943.9	22579.8	4496.8	27076.6	158.1	4889.5	المجموع
Jul - Sep 2020														يوليو - سبتمبر 2020
Local Bank Cards			67782.2	2308.8	70091.0	18342.1	408.8	18750.9	29571.2	4671.6	34242.7	366.4	4836.3	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			5429.0	1292.8	6721.7	369.5	22.8	392.2	1301.5	3103.8	4405.3	28.0	814.3	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			62353.3	1016.0	63369.2	17972.7	386.0	18358.7	28269.7	1567.7	29837.4	338.4	4022.0	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1027.6		1027.6	185.2		185.2						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	70056	2556	68809.8	2308.8	71118.5	18527.3	408.8	18936.1	29571.2	4671.6	34242.7	366.4	4836.3	المجموع
Oct - Dec 2020														أكتوبر - ديسمبر 2020
Local Bank Cards			79401.4	2695.6	82097.1	20789.7	442.5	21232.2	30937.8	4923.5	35861.4	422.9	4890.8	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			6734.5	1419.5	8154.0	503.3	26.4	529.7	1544.4	3246.1	4790.5	38.5	813.4	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			72666.9	1276.1	73943.0	20286.3	416.1	20702.5	29393.4	1677.4	31070.8	384.4	4077.3	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1320.3		1320.3	195.5		195.5						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	71926	2635	80721.7	2695.6	83417.3	20985.2	442.5	21427.7	30937.8	4923.5	35861.4	422.9	4890.8	المجموع
Jan - Mar 2021														يناير - مارس 2021
Local Bank Cards			75658.5	2793.7	78452.1	19561.7	401.8	19963.4	33356.7	5001.5	38358.1	381.6	4872.4	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			6803.0	1505.4	8308.4	528.9	23.3	552.2	1649.4	3213.8	4863.1	50.4	810.1	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			68855.5	1288.3	70143.7	19032.8	378.5	19411.2	31707.3	1787.7	33495.0	331.2	4062.4	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1301.8		1301.8	186.8		186.8						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	73089	2672	76960.2	2793.7	79753.9	19748.5	401.8	20150.2	33356.7	5001.5	38358.1	381.6	4872.4	المجموع
Apr - Jun 2021														أبريل - يونيو 2021
Local Bank Cards			78050.6	3333.9	81384.5	19435.7	434.2	19869.9	39076.2	5835.2	44911.3	437.0	4870.1	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			7063.3	1769.9	8833.2	526.0	27.5	553.5	1265.1	3652.8	4917.8	53.7	820.3	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			70987.3	1564.0	72551.3	18909.7	406.7	19316.4	37811.1	2182.4	39993.5	383.3	4049.8	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1182.3		1182.3	191.3		191.3						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	74647	2719	79232.9	3333.9	82566.8	19627.1	434.2	20061.3	39076.2	5835.2	44911.3	437.0	4870.1	المجموع
Jul - Sep 2021														يوليو - سبتمبر 2021
Local Bank Cards			96053.6	6147.4	102200.9	20312.2	825.5	21137.7	41092.7	6269.0	47361.7	513.6	4838.4	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			8084.1	3021.2	11105.3	522.1	57.1	579.2	1532.3	3731.0	5263.3	63.5	787.6	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			87969.5	3126.1	91095.6	19790.1	768.4	20558.5	39560.4	2538.0	42098.4	450.1	4050.8	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1584.9		1584.9	221.6		221.6						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	75656	2731	97638.5	6147.4	103785.8	20533.8	825.5	21359.3	41092.7	6269.0	47361.7	513.6	4838.4	المجموع
Oct - Dec 2021														أكتوبر - ديسمبر 2021
Local Bank Cards			109527.8	6346.0	115873.8	21431.9	671.0	22102.8	43527.1	6287.2	49814.3	471.0	4897.9	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			9085.5	3016.8	12102.3	593.4	48.2	641.6	2030.9	3719.8	5750.7	65.8	803.5	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			100442.4	3329.2	103771.5	20838.5	622.7	21461.2	41496.2	2567.4	44063.7	405.2	4094.4	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			1976.6		1976.6	258.0		258.0						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	78549	2772	111504.4	6346.0	117850.4	21689.9	671.0	22360.9	43527.1	6287.2	49814.3	471.0	4897.9	المجموع
Jan - Mar 2022														يناير - مارس 2022
Local Bank Cards			109955.7	6642.9	116598.5	20683.3	726.0	21409.3	46330.3	6656.0	52986.3	461.0	4980.9	بطاقات بنوك محلية
- Credit Cards (1)			9328.7	3089.7	12418.4	602.7	56.6	659.4	2245.1	3691.4	5936.5	66.8	821.7	- بطاقات الائتمان (1)
- Debit Cards (2)			100627.0	3553.2	104180.1	20080.6	669.4	20749.9	44085.2	2964.6	47049.8	394.2	4159.1	- بطاقات السحب المدنية (2)
Foreign Bank Cards(3)			2150.2		2150.2	258.6		258.6						بطاقات بنوك اجنبية (3)
Total	78268	2726	112105.9	6642.9	118748.7	20941.9	726.0	21667.9	46330.3	6656.0	52986.3	461.0	4980.9	المجموع

Source : Central Bank of Kuwait.

(1) Cards that allow specific credit limit.

(2) Cards that allow no credit limit, but are linked to customer account balance.

(3) Cards issued by foreign banks abroad & used in the State of Kuwait.

Note: Online transactions have been separated from those processed/made through Credit Cards and Debit Cards using Points of Sale (POS) as from Q2 2019.

المصدر : بنك الكويت المركزي.

(1) البطاقات التي تسمح بحد الائتمان.

(2) البطاقات التي لا ترتبط بحدود الائتمان وإنما بالرصيد المتوافر في حساب العميل.

(3) البطاقات الصادرة عن بنوك اجنبية خارج دولة الكويت وتم تمريرها محلياً.

ملاحظة : تم فصل المعاملات التي تمت عبر المواقع الإلكترونية عن المعاملات التي تمت من خلال بطاقات الائتمان والبطاقات المدنية عن طريق أجهزة نقاط البيع اعتباراً من الربع الثاني من عام 2019 .

جدول (26) Table
الأصول الاحتياطية الرسمية لدولة الكويت (*)
Official Reserve Assets of Kuwait (*)

(مليون دينار Million Dinars)

نهاية الشهر	الذهب النقدي	وضع الاحتياطي لدى الصندوق	حقوق السحب الخاصة	عملة أجنبية وودائع في الخارج	أوراق مالية في الخارج	الأصول الاحتياطية الرسمية
End of Month	Monetary	IMF Reserve	Special Drawing	Foreign Currency	Foreign	Official Reserve
	Gold	Position	Rights	& Deposits Abroad	Securities	Assets
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6) = (1)+ (2) + (3) + (4) + (5)
May مايو						
2017	31.7	93.3	552.8	9211.7	-	9889.5
2018	31.7	91.0	579.9	11059.1	-	11761.7
2019	31.7	141.1	563.2	11215.5	-	11951.5
2020	31.7	202.6	564.4	12879.9	47.4	13726.1
2021						
May مايو	31.7	211.9	573.4	13059.8	47.4	13924.3
Jun يونيو	31.7	233.9	573.4	12845.4	47.4	13731.9
Jul يوليو	31.7	236.5	573.4	12343.4	47.4	13232.5
Aug أغسطس	31.7	236.3	573.4	12492.9	47.4	13381.7
Sep سبتمبر	31.7	233.9	1366.6	12348.2	47.4	14027.9
Oct أكتوبر	31.7	233.9	1366.6	12428.8	47.4	14108.5
Nov نوفمبر	31.7	236.5	1366.6	12387.6	47.4	14069.9
Dec ديسمبر	31.7	236.5	1366.6	11998.3	47.4	13680.6
2022						
Jan يناير	31.7	236.5	1366.6	12214.0	47.4	13896.3
Feb فبراير	31.7	236.5	1366.7	12333.2	47.4	14015.6
Mar مارس	31.7	236.0	1338.1	12242.8	47.4	13896.1
Apr أبريل	31.7	238.2	1338.6	12761.2	47.4	14417.1
May مايو	31.7	234.4	1338.7	13392.3	47.4	15044.6

Source: Central Bank of Kuwait.

المصدر: بنك الكويت المركزي.

(*) Data do not include external assets held by Kuwait Investment Authority.

(*) لا تشمل الأصول الخارجية لدى الهيئة العامة للاستثمار.

(1) This is the gold owned by monetary authority (Central Bank of Kuwait) and held as a reserve as

(1) هو الذهب الذي تمتلكه السلطة النقدية (بنك الكويت المركزي) وتحتفظ به كأصول احتياطية.

(2) IMF reserve position is the sum of (1) the "reserve tranche", that is foreign currency amounts that a member country may draw from the IMF at short notice, and (2) any indebtedness of the IMF (under a loan agreement) in the General Resources Account that is readily available to the member country including the reporting country's lending to the IMF under the General Arrangements to Borrow (GAB) and the New Arrangements to Borrow (NAB). Claims on the IMF that are denominated in SDRs are regarded as foreign currency claims.

(2) يتكون وضع الاحتياطي في صندوق النقد الدولي من: (1) شريحة الاحتياطي، أي مبالغ العملات الأجنبية التي يجوز للبلد العضو سحبها من صندوق النقد الدولي خلال مهلة وجيزة، و (2) أي مديونية على صندوق النقد الدولي (بموجب اتفاقية قرض) في حساب الموارد العامة (General Resources Account - GRA) تكون تحت تصرف البلد العضو بما في ذلك إقراض البلد المبلغ لصندوق النقد الدولي بموجب الاتفاقيات العامة للاقتراض (General Arrangements to Borrow - GAB) والاتفاقيات الجديدة للاقتراض (New Arrangements to Borrow - NAB)، والمطالبات على الصندوق المحررة بحقوق السحب الخاصة تعتبر مطالبات بالعملية الأجنبية.

(3) SDRs are international reserve assets the IMF created to supplement the reserves of IMF member countries. SDRs are allocated in proportion to the countries' respective quotas.

(3) هي أصول احتياطية دولية استحدثها صندوق النقد الدولي كأصل احتياطي مكمل للأصول الاحتياطية لدى البلدان الأعضاء في الصندوق، ويوزع الصندوق حقوق السحب الخاصة بين أعضائه على أساس نسب حصصهم في الصندوق.

(4): (1) Currency consists of foreign currency notes and coins in circulation and commonly used to make payments (commemorative coins are excluded). (2) Deposits included in reserve assets are those held in foreign central banks, the Bank for International Settlements (BIS), and other banks. On the other hand, Deposits refer to demand.

(4): (1) تتكون العملة من النقود الورقية والمعدنية المتداولة من العملات الأجنبية والمستخدمه عموماً لأداء مدفوعات (وتستثنى النقود المعدنية التذكارية). (2) أما الودائع المتضمنة في الأصول الاحتياطية هي الودائع لدى البنوك المركزية الأجنبية، وبنك التسويات الدولية، وبنوك أخرى. والمقصود بالودائع هنا هو الودائع المتاحة عند الطلب.

(5): Securities should include highly liquid, marketable equity and debt security.

(5): يجب أن تشمل على الأوراق المالية عالية السيولة، حقوق الملكية وأدوات الدين القابلة للتسويق.

(6) These are the External Assets that are readily available to and controlled by monetary authorities for meeting balance of payments financing needs, for intervention in exchange markets to affect the currency exchange rate, and for other related purposes. Reserve assets include: monetary gold, reserve position in the IMF, special drawing rights (SDRs), foreign currency & deposits abroad, and foreign securities.

(6): هي الأصول الخارجية الموجودة تحت تصرف السلطات النقدية والخاضعة لسيطرتها لتلبية احتياجات ميزان المدفوعات التمويلية، أو التدخل في أسواق الصرف للتأثير على سعر صرف العملة، أو غير ذلك من الأغراض ذات الصلة. وتتكون الأصول الاحتياطية من الذهب النقدي، وضع الاحتياطي لدى الصندوق، حقوق السحب الخاصة، عملة أجنبية وودائع بالخارج، الأوراق المالية في الخارج.

رسم (5) Chart

هيكل الجهاز المصرفي والمالي Banking and Financial System Structure

مايو 2022 May

